

CADEAU
**4 super
tatouages**



DRAGON BALL GT

Les pouvoirs
des guerriers de
l'espace



SANGOKU LE SUPER GUERRIER 4



Le
nouveau
C17

LE
DRAGON
NOIR



**100 ans
plus tard**

HORS SERIE N° 26 - juin 1998
29 FF - 180 FB - 7,5 FS
ISSN 1142-3323

Dorothée
MAGAZINE

T 4793 - 26 H - 29,00 F - RD

BAMBI



MERLIN L'ENCHANTEUR



LES 101 DALMATIENS



ROBIN DES BOIS



DUMBO



EN VENTE EN
GRANDES SURFACES
ET MAGASINS
SPECIALISES

LES ARISTOCHATS



DONALD



SOMMAIRE

4 La famille s'agrandit

Tout sur les personnages de Dragon Ball GT

6 Sangoku

9 Végéta

10 Pain et Giru

11 Sangohan et Petit Cœur

12 Trunks et Sangoten

13 Boubou, Oub et Hercule

14 Bra, Marron et C 18

15 Bulma, Chichi et Bidel

16 Super C 17

18 La puissance du Super Guerrier

23 La fiole de Choi-Sui

27 DEUX SUPER POSTERS GÉANTS

36 La résurrection du Super Guerrier 4

40 La mort de Baby

42 Adieu Petit Cœur

44 Le 26^e tournoi des arts martiaux

46 Le nouveau C17

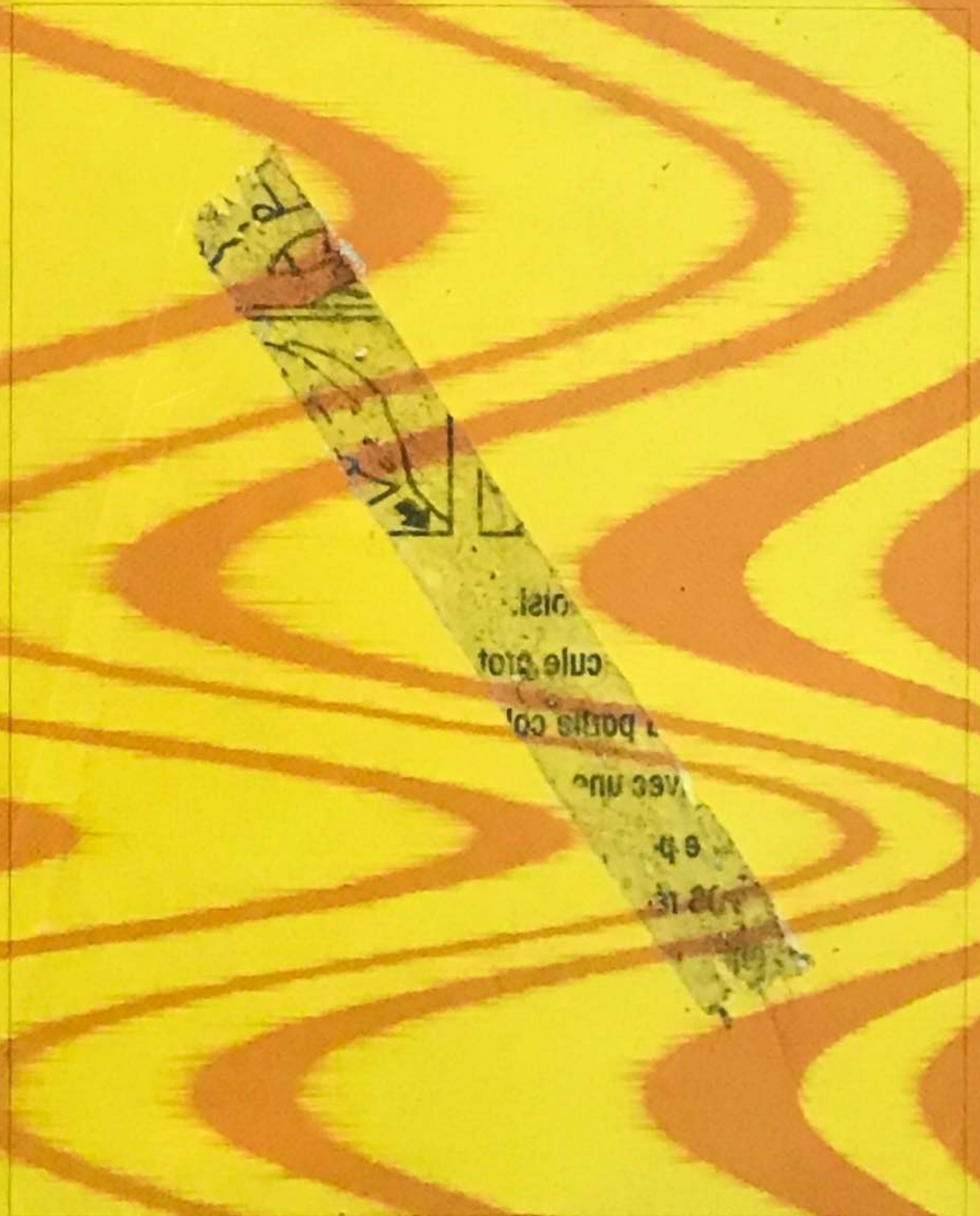
52 100 ans plus tard

54 La puissance des héros

56 Les dragons noirs



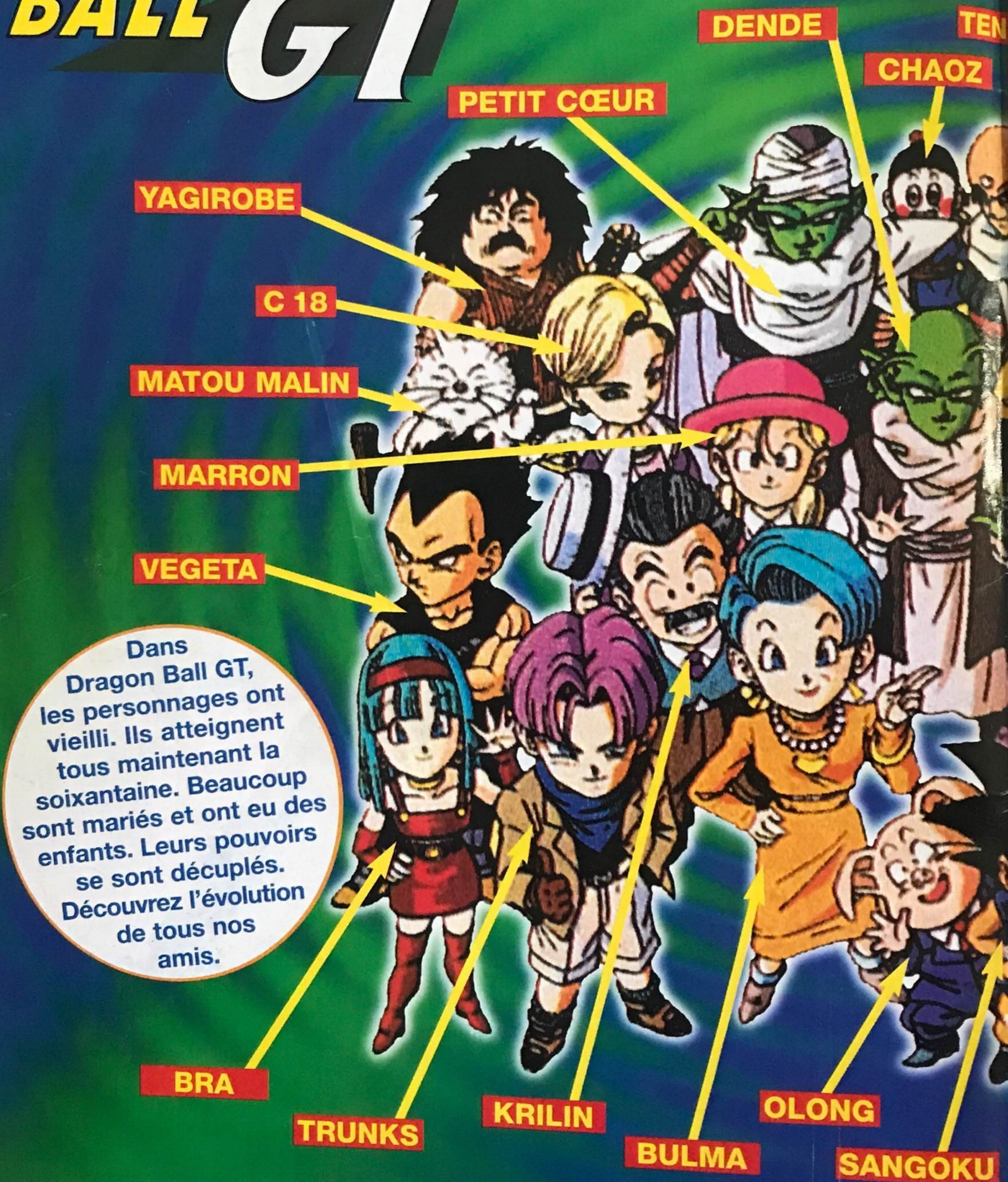
MODE D'EMPLOI Découpez le tatouage voulu. Otez la pellicule. Appliquez le tatouage face à la peau. Mouillez-le 20 secondes avec une éponge, appliquez jusqu'à l'apparition du dessin. Décollez et faites glisser le papier support puis rincez.



HORS SERIE DOROTHEE MAGAZINE N° 26 - juin 1998. N° de commission paritaire: 71672. N° ISSN: 1142-3323. DIRECTEUR DE LA PUBLICATION, DIRECTEUR DE LA REDACTION : Denis Bortot. REDACTRICE EN CHEF: Andrea Bureau. REDACTEUR : Pascal Lafine . SECRETAIRES DE REDACTION : Pascale Cancalon, Michèle Blacque. MAQUETTISTES : Jean-Luc Maciula, Anne-Hélène Bonpunt, Luis Ferreira. ILLUSTRATIONS : Bird studio, Shueisha, Toei Animation CO LTD Naoko Takeuchi/Koddansha - Toei Animation. DEPOT LEGAL: juin 1998. COMITE DE REDACTION (loi 49.956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse) MEMBRES : Denis Bortot, Claude Berda, Jean-Michel Fava. PUBLICATION MENSUELLE EDITEE par SFC, SA au capital de 750.000F - R.C.B. 334 323 961 - 144 avenue du Président Wilson 93210 Saint-Denis-La-Plaine. PPAUX ACTIONNAIRES : Jean-Luc Azoulay, Claude Berda. REDACTION, DIRECTION, ADMINISTRATION : 144 avenue du Président Wilson 93210 Saint-Denis-La-Plaine. PUBLICITE : Sandrine Marie 01.49.22.20.01 REASSORTS : 08.00.31.32.68. - Imprimé en France par Mouthieux - Photogravure : IMMEPHO - Diffusion : Transport Presse.

DRAGON BALL GT

LA FAMILI



Dans Dragon Ball GT, les personnages ont vieilli. Ils atteignent tous maintenant la soixantaine. Beaucoup sont mariés et ont eu des enfants. Leurs pouvoirs se sont décuplés. Découvrez l'évolution de tous nos amis.

...LLE S'AGRANDIT

CHIN HAN

GUYMAHO

MR BOBO

YAMCHA

BOUBOU

HERCULE

LE CHIEN

BIDEL

PAIN

SANGOHAN

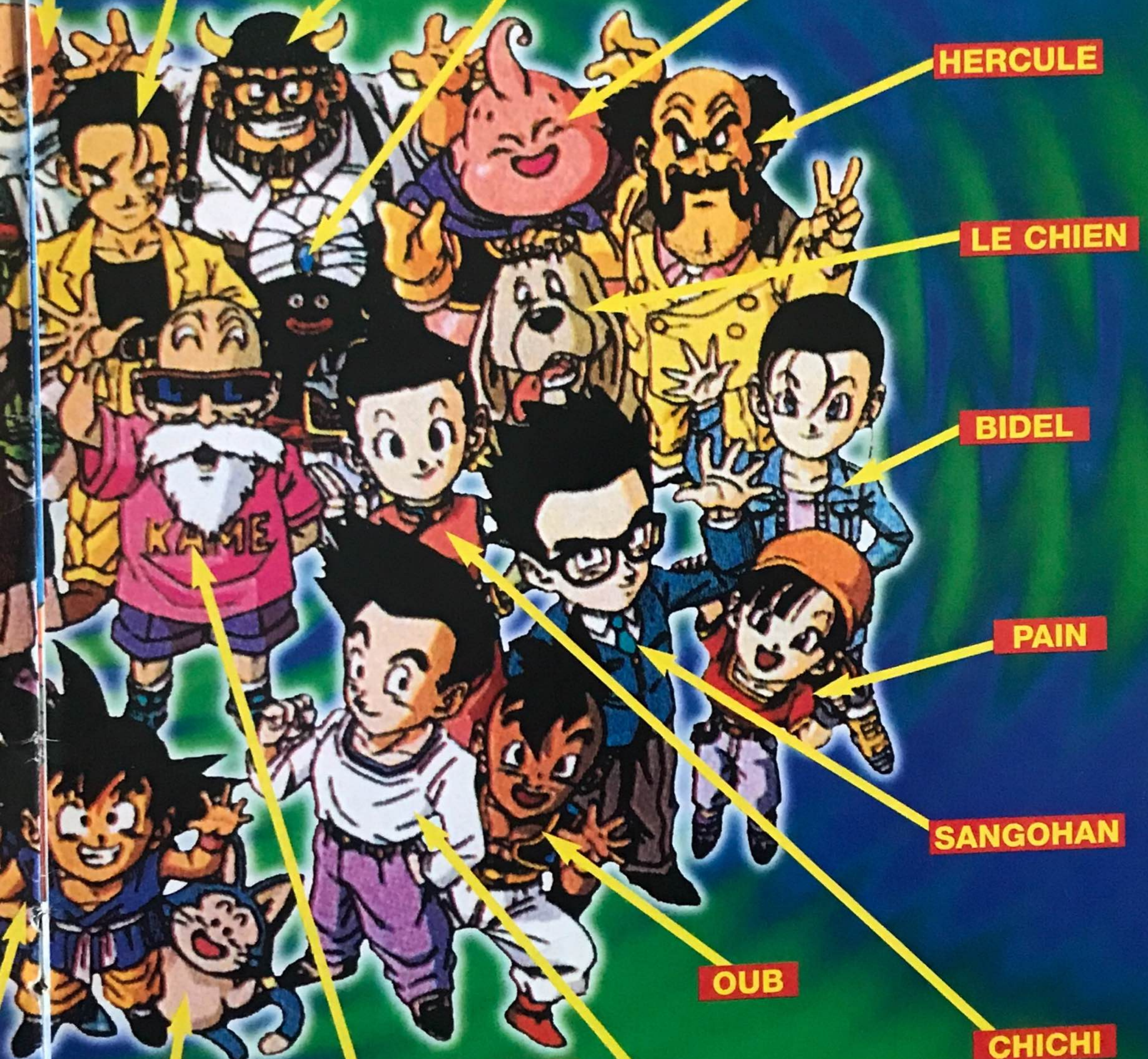
OUB

CHICHI

TORTUE GENIALE

SANGOTEN

PLUME



BALL GT

SANGOKU



Sangoku est né sur la planète Végéta. Son véritable nom est Kakaluto. Son père Badack était l'un des hommes les plus puissants de son monde. Il a eu trois fils : Radisu, Thales et Sangoku. A la différence des deux premiers, Sangoku bébé ne présentait pas les caractéristiques d'un futur Grand Guerrier.

Les Guerriers de l'Espace (habitants de Végéta) avaient pour habitude d'envoyer vers des planètes lointaines les nouveau-nés les plus faibles. Sangoku fut donc expédié sur terre afin d'éliminer tous les habitants pour que la planète soit revendue au plus offrant. Mais suite à un choc à la tête, il perdit la mémoire et changea de



Sangoku, âgé de 14 ans, apprend à se battre.



Sangoku à 18 ans. Il devient un grand combattant et se marie.

comportement. Le petit garçon, qui ne pensait qu'à conquérir et tuer était devenu un enfant naïf et bon, prêt à tout pour aider les autres.

Recueilli par un vieil ermite du nom de Sangohan, il vivait avec lui dans une petite maison de la Montagne aux Cinq Pics. Comme tous les Guerriers de l'Espace, Sangoku avait une particularité : les nuits de pleine lune, il se transformait en un gorille de douze mètres de haut. Sous cette forme, il ne pensait qu'à

détruire tout qu'il y avait autour de lui. Un soir où Sangoku était transformé, il tua sans le savoir Sangohan qu'il appelait son grand-père.

Plus tard, Bulma, qui était en vacances, le retrouva seul dans sa petite demeure. Elle était à la recherche d'une des boules de cristal. En découvrant la force que Sangoku déployait malgré son jeune âge, elle lui proposa de la suivre dans sa quête des boules de cristal.

Sangoku rencontra par la suite Tortue Géniale qui lui apprit à lire, écrire et l'entraîna en compagnie de Krilin afin d'en faire de bons combattants. Sangoku participa ensuite au 21^e tournoi des arts martiaux. Il perdit en finale contre Jackie Choun. Sangoku combattit seul l'armée du Ruban Rouge qui voulait obtenir toutes les boules de cristal afin de faire le vœu de dominer le monde.

Les années passèrent. Après le 23^e



Sur Namec, Sangoku va devenir un Super Guerrier en combattant Freezer.



Sangoku en Super Guerrier 3 va combattre Boubou.

tournoi des arts martiaux qu'il remporta face à Petit Cœur, Sangoku se maria avec Chichi, une jeune fille qu'il avait rencontrée lors de son combat contre l'armée du Ruban Rouge. Sangoku eut de cette alliance un fils qu'il appela Sangohan en souvenir de son grand-père.

SANGOKU PERD LA VIE

Par la suite, Raditsus, le frère aîné de Sangoku, vint le voir pour l'obliger à aller jusqu'au bout de sa mission et détruire la terre. Sangoku le tua. Un an plus tard, Végéta arriva sur terre pour l'éliminer à son tour.

Sangoku réussit à avoir le dessus mais Végéta put s'enfuir et retourner sur Namec. Sangoku partit à sa recherche mais se retrouva face à Freeser. Durant leur combat, Krilin, le meilleur ami de Sangoku, fut tué. Fou de colère, Sangoku se transforma en Super Guerrier et élimina Freeser.

Par la suite, Sangoku affrontera les Cyborgs puis Cell. Il perdra la vie durant ce combat et se retrouvera au royaume des morts. Le seigneur Kaïoh lui apprendra à se transformer en Super Guerrier 3 (quand il a les cheveux longs et jaunes). Sangoku retournera sur terre afin de participer au 25^e tournoi des arts martiaux. Sporovitch et Yam vont, durant ce tournoi, attaquer Sangohan et lui voler son énergie. Ils la remettront à Babidi qui va redonner vie

à Boubou, le monstre créé par son père. Sangoku se transformera en Guerrier 3 pour l'arrêter mais n'y parviendra pas.

Par la suite, il retournera au royaume des morts où le doyen de Kaioh lui redonnera vie. Il reviendra sur terre pour affronter Super Bou issu de Boubou. Il se transformera de nouveau en Guerrier 3 pour le vaincre mais sans succès. Végéta le rejoindra et ils utiliseront les boucles d'oreilles, nommées Potaras, pour fusionner et devenir le Bèjito. Ils réussiront à vaincre Super Bou et à sauver la terre.

Le temps va passer jusqu'au jour où le roi Pilaf, premier ennemi de Sangoku, parviendra à pénétrer dans le palais du Tout Puissant. Il va faire le vœu que Sangoku redevienne l'enfant qu'il était lors de leur



Sangoku ayant récupéré sa queue devient gorille.

première rencontre. Notre héros gardera son esprit d'adulte mais se retrouvera avec un corps de petit garçon. Il partira à travers l'espace en compagnie de Pain et Trunks afin de réunir d'autres boules de cristal.

Sur leur route ils rencontreront Myu et sa créature Baby. Ce dernier se rendra sur terre pour prendre possession du corps de Végéta et de tous les habitants. A son retour, Sangoku tentera de l'arrêter. En gardant son physique d'enfant, il se transformera en Guerrier 3. Mais il ne réussira pas à vaincre Baby devenu trop fort. Il sera emmené par Shitbit sur la planète du doyen qui fera pousser sa queue. De retour sur terre, Sangoku se transformera en gorille Super Guerrier et affrontera Baby. Ce dernier réussira à fuir et Sangoku, aidé par Pain, tentera de retrouver sa forme d'humain. Au lieu de cela, une sorte de fusion s'opérera et Sangoku deviendra le Super Guerrier 4. Grâce à cette forme spéciale, il réussira enfin à vaincre Baby.

Sangoku à 60 ans va pouvoir se transformer en Guerrier 4.



VEGETA

Végéta, tout comme Sangoku, est aussi un Guerrier de l'Espace. Son père était le roi de leur planète. Il destinait Végéta à devenir un grand souverain et le Guerrier le plus puissant de l'univers.

A l'âge de cinq ans, Freeser prit Végéta sous son aile et lui apprit à se battre. Végéta était toujours persuadé d'être le plus grand Guerrier jusqu'au jour où il se rendit

Végéta à 5 ans.



sur terre avec Nappa. Végéta affronta alors Sangoku et ses amis, et fut vaincu. De retour sur Namec, il se retrouva face à Freeser qui voulait se débarrasser de lui. Il dut se ranger aux côtés de Sangoku et ses amis pour ne pas perdre la vie. Après la victoire contre Freeser, il

A



Végéta à son arrivée sur terre.

un petit garçon du nom de Trunks. Dans la même période, un adolescent du nom de Trunks, venu du futur, aida nos amis à vaincre les Cyborgs.

Jaloux et furieux que ce garçon puisse se transformer en Super Guerrier comme Sangoku, Végéta quitta la terre durant trois ans et s'entraîna à devenir lui aussi un Super Guerrier. Il élimina alors toute l'armée de Freeser. De retour sur terre, il aida nos amis à combattre les Cyborgs et à vaincre Cell.

Le temps passa et un nouvel ennemi fit son apparition. Végéta va être hypnotisé par Babidi qui referra de lui l'ancien monstre qu'il était. Il attaquera Sangoku pour le détruire et, dans sa rage de victoire, il tuera plusieurs humains. Après s'être retourné contre Babidi, Végéta perdra la vie face à Boubou.

Il se retrouvera aux enfers



Végéta est devenu un père attentif pour Bra et Trunks.

transformera en Gorille Super Guerrier et combattra Sangoku. Par la suite, Baby quittera le corps de Végéta qui reprendra le cours de sa vie. Les boules de cristal, devenues très instables, donneront naissance à sept Dragons noirs. Li-Shéron, le chef de ces Dragons, voudra détruire Sangoku.

Végéta, qui s'est beaucoup entraîné depuis sa mésaventure avec Baby, se transformera enfin en Guerrier 3 puis en Guerrier 4. Il ira ensuite rejoindre Sangoku. Ils vont fusionner sous la forme de Guerriers 4 et donner naissance à Gogéta 2.

nouveau le droit de vivre sur terre. Il aura un second enfant avec Bulma qu'il appellera Bra.

LA FUSION

Les années suivantes, Végéta passera plus de temps avec ses enfants. Il incitera Trunks à devenir un homme d'affaires, et Bra une jeune fille du monde. Les choses changeront avec l'arrivée de Baby. Ce dernier, qui veut venger les siens tués par le père de Végéta, prendra possession de lui et l'utilisera pour conquérir la terre. Baby poussera les possibilités de Végéta à leur maximum. Il augmentera ses pouvoirs en absorbant l'énergie d'autres Guerriers de l'Espace.

Face à Sangoku transformé en Gorille, Baby Végéta fera de même en refaisant pousser la queue de Végéta. Il se



Végéta en Guerrier 4 va combattre les Dragons noirs.

vécut sur terre. N'ayant aucun lieu où habiter, Bulma lui proposa de vivre dans sa maison.

Avec le temps, Végéta s'assagit et devint moins méchant. Bulma et lui tombèrent amoureux l'un de l'autre et ils donnèrent naissance à

pour payer ses crimes.

Baba la sorcière le ramènera sur terre afin qu'il puisse aider Sangoku à combattre Super Bou. Ils vont fusionner ensemble et donneront naissance à Végito. Après avoir vaincu le monstre, la paix reviendra et Végéta aura de

Végéta va aider Sangoku à se battre contre Boubou.





Pain enfant participait déjà au tournoi des arts martiaux.

PAIN

Pain est la fille de Sangohan et Bidel. C'est un vrai garçon manqué, une fonceuse n'aimant que l'action. Elle agit impulsivement. Etant donné qu'elle ne réfléchit jamais, Pain se met souvent en danger.

En tentant de la protéger, son grand-père, Sangoku, se fait toujours capturer ou blesser. Elle rêve de ressembler à ses deux héros, Hercule et Sangoku. Sa première apparition a lieu durant le 25^e tournoi des arts martiaux. Elle va combattre et remporter le tournoi en finale contre son oncle Sango-ten. Pain passe le plus clair de son temps à aider la police à combattre le crime. Elle n'a pas de petit ami car tous les garçons ont peur d'elle. En découvrant que son grand-

Pain, dans une planète lointaine, se déguise en abeille.



père devait partir dans l'espace à la recherche des boules de cristal, Pain montera dans son vaisseau, le Tako. Pain fera un long voyage aux côtés de Trunks et Sangoku. Elle rencontrera Giru sur la première planète où ils atterriront. Elle ne s'entendra pas du tout avec lui et passera le plus clair de son temps à lui faire des misères.

Pain sera capturée par Mushi Mushi qui la transformera en poupée miniaturre. Sangoku réussira à la libérer et ils poursuivront leur quête. De retour sur terre, Pain se retrouvera seule face à Baby. Ses parents étant possédés par ce der-

nier, ils vont la maltraiter et la rejeter.

Boubou réussira à la sortir de là et la conduira alors à Sangoku.

Elle aidera ce dernier, transformé en gorille, à retrouver forme humaine. Grâce à cela il deviendra le Super Guerrier 4. Par la suite, Pain se retrouvera de nou-



Pain, 100 ans plus tard...

veau seule face au Dragon Noir ; mais son grand-père Sangoku, qui l'aime beaucoup, sera toujours là pour la protéger.

Dans le film, qui se passe 100 ans plus tard, Pain est une vieille femme qui souffre du cœur. Elle vit avec son petit-fils à qui elle a donné le nom de Sangoku Jr.

GIRU

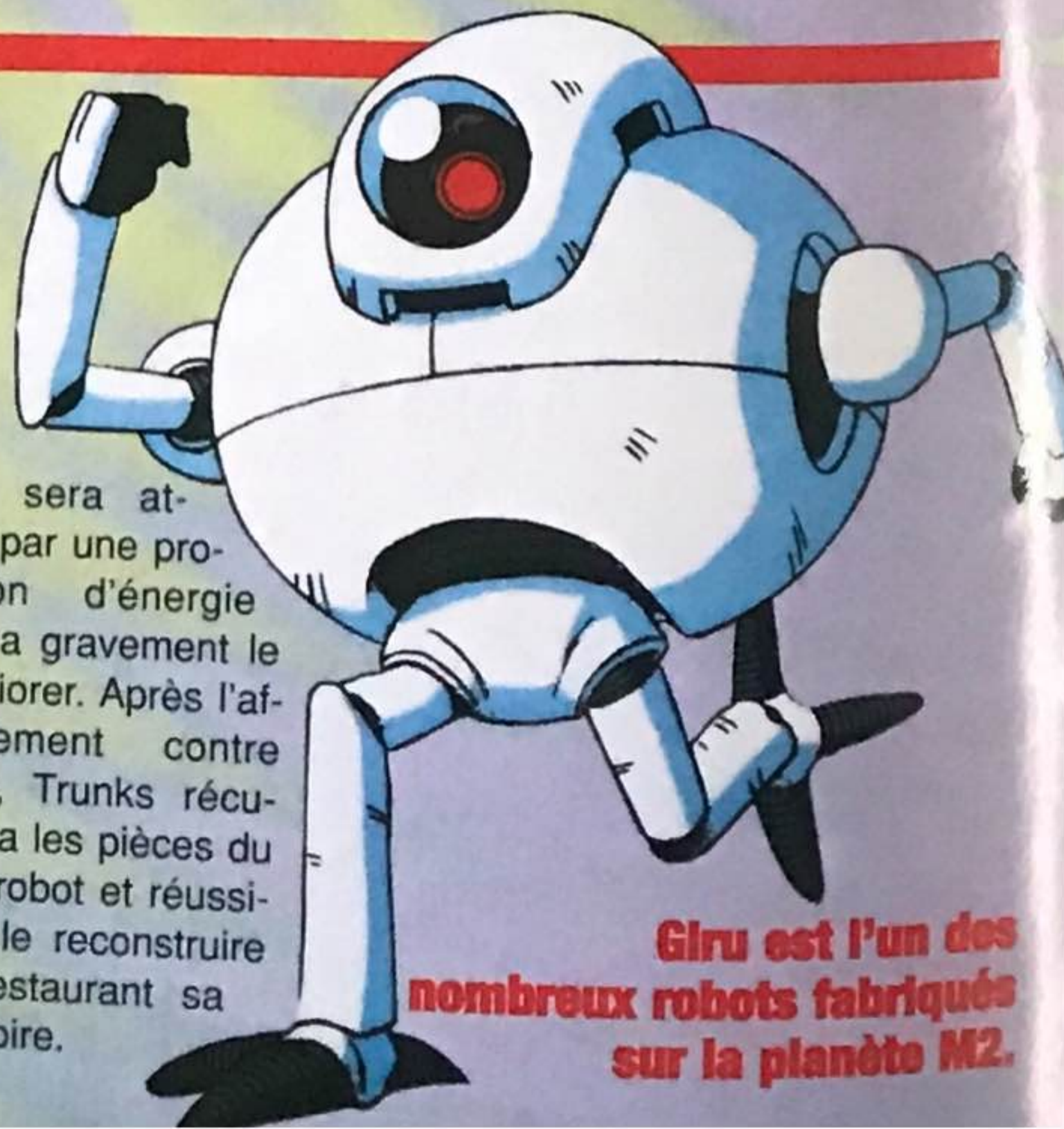
C'est un petit robot qui a été fabriqué sur la planète M2 par le docteur Giru. Il en existe beaucoup comme lui et ils sont tous sous le commandement du général Rild.

Ce dernier ordonnera à Giru de retrouver Sangoku, Trunks et Pain afin de gagner leur confiance et les ramener sur M2. Giru se placera sur leur chemin et les

rencontrera sur une petite planète. Il absorbera le radar détecteur de boules de cristal pour contraindre nos amis à l'emmenner avec lui. Giru les suivra dans leur quête des boules de cristal et les conduira, sans qu'ils le sachent, sur M2.

Ils seront capturés par Rild et faits prisonniers. Giru sera décoré mais, pris de remords, il libérera Trunks qui sauvera Pain et Sangoku. Ils fuiront ensuite M2 et retourneront sur terre où ils découvriront que tout le monde est possédé par Baby. En tentant de protéger ses amis,

Giru sera atteint par une projection d'énergie qui va gravement le détériorer. Après l'affrontement contre Baby, Trunks récupérera les pièces du petit robot et réussira à le reconstruire en restaurant sa mémoire.



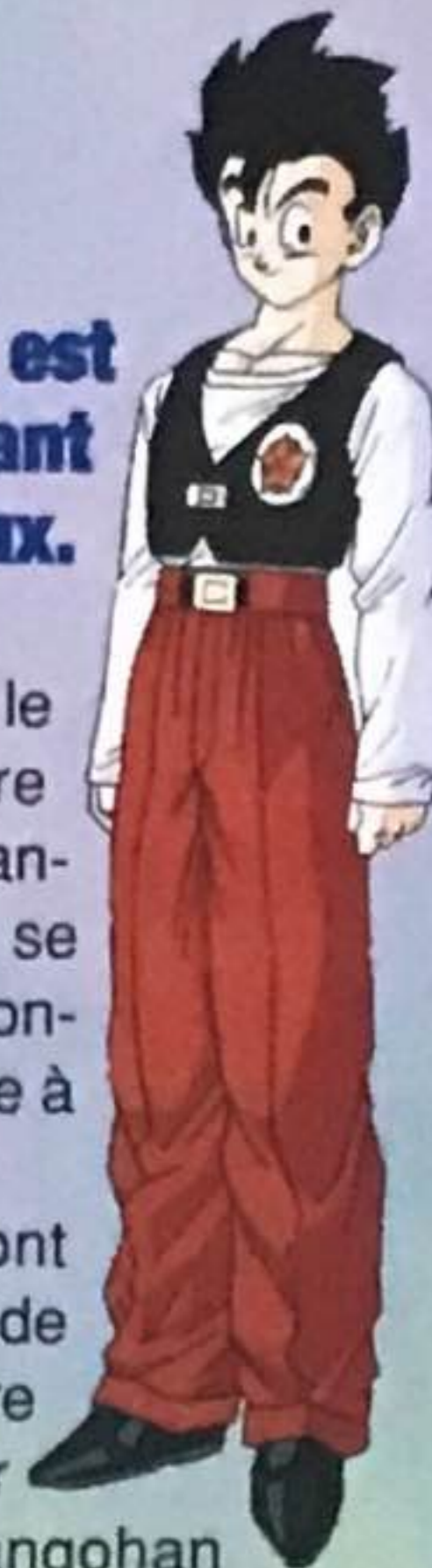
Giru est l'un des nombreux robots fabriqués sur la planète M2.



Sangohan à 4 ans.

SANGOHAN

Sangohan est un étudiant studieux.



Fils aîné de Sangoku, Sangohan était un enfant chétif et peureux. Il passait son temps à pleurer et à se plaindre. Toutefois, depuis sa plus tendre enfance, il dégageait une énergie fantastique. Les aventures de Sangohan commencent au moment où son père Sangoku l'emmène pour la première fois sur l'île de Tortue Géniale. Il sera enlevé par Raditsu qui le séquestre dans sa capsule. Sangohan va être ensuite pris par Petit Cœur qui l'entraînera et en fera un guerrier. C'est de là que naîtra leur grande amitié. Après avoir vaincu Nappa et Végé-

ta, Sangohan suivra Bulma et Krilin sur la planète Namec. Il se battra contre Freeser aux côtés de son père et Petit Cœur, et deviendra un guerrier à part entière. Plus tard, Sangohan reviendra seul sur terre et restera avec sa mère durant le temps que Sangoku passera dans l'espace.

Il va ensuite combattre les Cyborgs aux côtés de nos amis. Pour vaincre Cell, Sangoku l'emmènera dans la salle du temps au sommet de la tour Karine. Ils s'entraîneront ensemble et Sangohan deviendra un Super



Sangohan devient à son tour un Super Guerrier.

Guerrier. Grâce à cela, il affrontera Cell et réussira à l'éliminer. Après la mort de son père, Sangohan se retrouvera de nouveau seul avec sa mère et son frère Sangoten. Il suivra des cours à l'université de Satan City.

Durant ses heures de liberté, Sangohan combattra le crime déguisé en Guerrier Intergalactique. Il affrontera, sur le plan des études comme dans sa double vie, Bidel, la fille d'Hercule. Cette dernière découvrira sa double identité et ses pouvoirs de Guerrier de

l'Espace. Après le combat contre Super Bou, Sangohan et Bidel se marieront et donneront naissance à Pain.

Ils s'installeront dans une grande maison du centre ville pour élever leur fille. Sangohan abandonnera totalement son entraînement d'arts martiaux pour se consacrer exclusivement à ses études scientifiques.



Sangohan se marie avec Bidel.

Petit Cœur fait le mal sur terre...



PETIT CŒUR

Né sur la planète Namec, il s'est retrouvé sur terre par hasard. Il avait perdu la mémoire et ne se souvenait plus de ses origines. La seule chose qui lui revenait sans cesse en tête était sept boules de cristal qui exauçaient les vœux. Par la suite, Petit Cœur se rendit au palais du Tout Puissant. Il s'entraîna avec lui pour atteindre la sagesse suprême et devenir, à son tour, Tout Puissant. Le jour venu, il prit cette fonction mais se sépara en deux entités. La première, le bien, devint le Tout

Puissant. La seconde, le mal, devint Satan Petit Cœur. Pendant que le Tout Puissant veillait sur le monde, Satan Petit Cœur détruisait la terre en tentant de l'asservir. Maître Mutaiton l'enferma mais il réussit à s'enfuir grâce au roi Pilaf. Sangoku l'affronta ensuite grâce à l'aide du Tout Puissant et réussit à l'éliminer. Avant de mourir, Satan Petit Cœur donna naissance à un double plus jeune et assoiffé de vengeance. Ce dernier affronta Sangoku qui réussit une fois de plus à le vaincre mais lui laissa la vie. Troublé, Satan Petit Cœur se mit à devenir meilleur. C'est Sangohan qui le fit changer car, malgré sa méchanceté, il lui

témoignait de l'affection. Durant la bataille sur Namec, il fusionna avec Nell qui le transforma définitivement. Pour vaincre Cell, Satan Petit Cœur se rendit au palais du Tout Puissant afin que ce dernier et lui redeviennent le guerrier qu'ils étaient. Ainsi, il put aider nos amis à vaincre Cell. Devenu moins fort que les autres, Petit Cœur eut un rôle secondaire et devint l'un des deux meilleurs amis de Sangoku. Ils passèrent même leur permis de

conduire ensemble. Durant le combat contre Boubou, c'est Petit Cœur qui entraîna Sangoten et Trunks pour qu'ils puissent fusionner.

Petit Cœur a perdu la vie après le combat contre Baby. Grièvement blessé par Sangohan possédé par Baby, il resta sur terre pour aider Sangoku à évacuer la planète avant son explosion.



...mais en Tout Puissant, il aide, au contraire, les hommes.

SANGOTEN



Sangoten est le deuxième fils de Sangoku. Petit, c'était un garçon timide et très sage. Il a un an de moins que Trunks. Obéissant, travailleur, il était toujours prêt à apprendre ou à rendre service. En fait, Sangoten était le portrait tout craché de son père. En plus de lui ressem-

bler physiquement, il avait les mêmes dons que lui. Il lui suffisait de voir quelque chose une seule fois pour le mémoriser. Il a donc appris très vite toutes les techniques de combat.

En grandissant, il a beaucoup changé. Comme il ne supportait pas que tout le monde le compare à son père, il s'est coupé les cheveux et a adopté un nouveau look. A présent, il consacre le plus clair de son temps à ses études universitaires et à faire la fête avec ses amis. Il a une petite amie, Pelace, qu'il a connue à l'université.

C'est un peu grâce à Baby qu'il l'a séduite. Un jour qu'il

passait la journée avec elle, ils ont vu un homme faire exploser une banque. Cet homme était sous l'emprise de Baby, et Sangoten s'est battu pour l'arrêter. Par la suite, Baby a possédé plusieurs autres personnes avant de s'attaquer à Sangoten en personne.

C'est durant cet affrontement que Pelace est tombée amoureuse de lui. En le voyant en Super Guerrier, se battre contre le monstre, elle a été très impressionnée et a fini par tomber sous le charme de Sangoten. Maintenant, ils sont inséparables, ce qui inquiète beaucoup Chichi.

TRUNKS

Il existe deux Trunks. Le premier est le plus vieux et il vient d'une dimension parallèle. Quant au deuxième, il a un caractère très différent. Trunks est le fils de Végéta et de Bulma.

Petit, il avait le caractère de son père. Vif, impulsif, il aimait beaucoup se battre. En grandissant, Trunks a changé pour devenir comme sa mère : consciencieux et intelligent. Petit, Trunks était un enfant gâté. Sa mère lui achetait tout ce qu'il désirait et son père l'entraînait au combat pour en faire un grand guerrier. De temps à autre, il rencontrait Sangoten, son meilleur ami, afin de l'entraîner dans les aventures les plus périlleuses, Trunks lui offrait quelques-uns de ses nombreux jouets. Trunks a fait la fierté de son père en remportant le tournoi junior des arts martiaux. Par la suite, Petit Cœur s'est occupé de lui pour qu'il ap-

prenne à travailler la fusion avec Sangoten. Cela s'est d'ailleurs montré très utile dans le combat contre Super Bou. Malheureusement, ils se font capturer par le monstre à cause de leur prétention et c'est Sangoku qui doit les libérer...

Les années passent et Bulma crée de nouvelles inventions pour la Capsule Corp. Poussé par Végéta, Trunks a ensuite pris la tête de l'entreprise. Trunks déteste ce travail rangé et préfère s'amuser avec Sangoten mais son père ne lui laisse pas ce loisir. C'est pour cela que Trunks a profité du voyage forcé de Sangoku pour le suivre à travers l'espace. Trunks va d'ailleurs être très utile durant ce voyage en aidant Sangoku et Pain à plusieurs reprises. C'est le premier à avoir découvert l'existence de Baby qui le possèdera à son retour sur Terre. Heureuse-



ment, Shitit lui fournit la potion qui permet d'échapper à l'emprise de Baby. Après avoir aidé Sangoku à combattre le monstre, il récupère les morceaux de Giru pour le reconstruire.



OUB

C'est la réincarnation de Super Bou. Juste avant qu'il ne meure, Sangoku lui avait demandé de se réincarner dans le corps de quelqu'un de bien et de venir le voir pour qu'ils se battent à nouveau, mais dans les règles.

Super Bou s'est donc réincarné dans le corps d'un petit garçon du clan de Nam. C'est une tribu qui vit dans les régions éloignées du désert. Là-bas l'eau est très rare et la nourriture difficile à trouver. Malgré son corps rachitique, Oub a montré très jeune des capacités exceptionnelles. Il était le meilleur guerrier de son village et a participé au tournoi des arts martiaux pour gagner la récompense et aider sa tribu. En découvrant ses grandes capacités, Sangoku a tout de suite compris que Oub était la réincarnation de Super Bou. Il est parti avec lui dans son village et l'a entraîné pour qu'il devienne un grand guerrier capable de défendre la Terre.

Ensuite, Oub s'est installé au palais du Tout-Puissant, sur la tour Karine. Lors de la bataille contre Baby, Oub a été blessé mortellement et sauvé in extremis par Boubou. Ce dernier a fusionné avec lui, ce qui fait de Oub un guerrier encore plus puissant.

Boubou est issu de deux personnes : Super Bou, un monstre très puissant et méchant créé par Babidi pour conquérir l'univers, et Bougakaïoshin, le chef des anciens dieux, un gros homme très gentil qui passait son temps à manger gloutonnement.

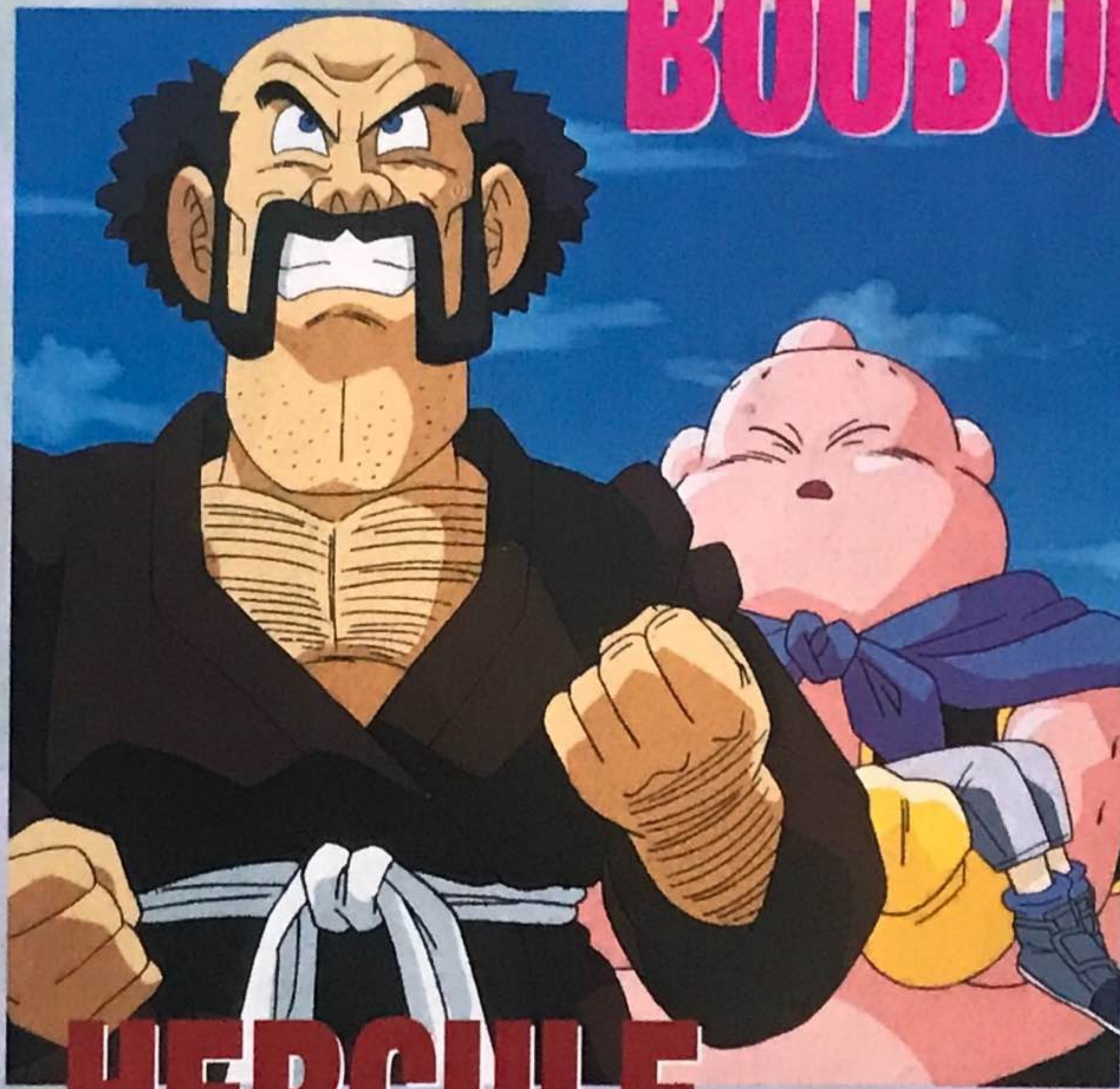
A cette époque, Super Bou était prêt à tout pour exécuter ce pourquoi il avait été créé. Pour l'arrêter, Bougakaïoshin a utilisé les Potaras pour fusionner avec lui. Depuis, ils sont devenus une seule personne avec un cerveau d'enfant. Boubou ne pense qu'à manger et à s'amuser. Babidi s'est enfui avec lui et Boubou a fini dans une prison terrestre.

Les années ont passé et Bibidi, le fils du sorcier, a passé tout son temps à chercher où était caché Boubou.

Celui-ci, après avoir été libéré par Bibidi, s'est mis en quête de nourriture. C'est à ce moment qu'il a fait la connaissance d'Hercule. Et ils sont devenus amis mais l'arrivée de Super Bou a tout changé.

Par la suite, Boubou a dû se libérer de l'emprise du monstre pour aider Hercule. Après la mort de Super Bou, Boubou s'est installé dans le château d'Hercule et ils sont devenus inséparables. Quand Boubou participait au tournoi des arts martiaux, il arrivait en finale contre Hercule et laissait systématiquement son ami gagner. Boubou est mort lors de la bataille contre Baby. Il s'est sacrifié pour sauver Oub, gravement blessé. Peu après sa mort, il a laissé son essence entrer dans le corps de Oub.

BOUBOU



HERCULE

Au départ, Hercule est un champion de catch. Il s'est fait une renommée en remportant le 24^e tournoi des arts martiaux, qui se déroule juste après celui où Sangoku affronte Petit Cœur. Hercule s'est servi de cette victoire pour se faire connaître. Devenu l'homme le plus fort du monde, il a créé une école d'arts martiaux, ce qui lui a permis d'avoir de nombreux disciples.

Lors du combat contre Cell, c'est lui qui a été choisi pour défendre la Terre et il a prétendu être celui qui avait vaincu l'ennemi. Il est alors devenu

encore plus célèbre, et une ville porte même son nom : Satan City. En effet, dans la version originale, Hercule s'appelle Monsieur Satan. Il a une fille, Bidel, qui se montre très rapidement plus forte que lui.

Au moment où Boubou s'est mis à faire la guerre aux humains, c'est Hercule qui a été choisi pour le combattre. Quand il a vu que son adversaire avait un cerveau d'enfant, Hercule a tenté de gagner son amitié. C'est un homme très chanceux : Sangoku et ses amis sont toujours là pour le tirer d'affaire.

C18

Elle habitait une petite ville, située dans les montagnes, avec son frère et sa famille. Elle ne connaît pas son vrai nom ni ses origines. Tout ce qu'elle sait, c'est que son frère et elle ont été enlevés par le Docteur Gélot qui a fait d'eux des machines à tuer. Ils ont refusé de le servir et

se sont révoltés. C18 a changé lorsqu'elle a découvert que, malgré tout le mal qu'elle avait fait, Krilin continuait à la protéger. Elle est tombée amoureuse de lui et l'a épousé.

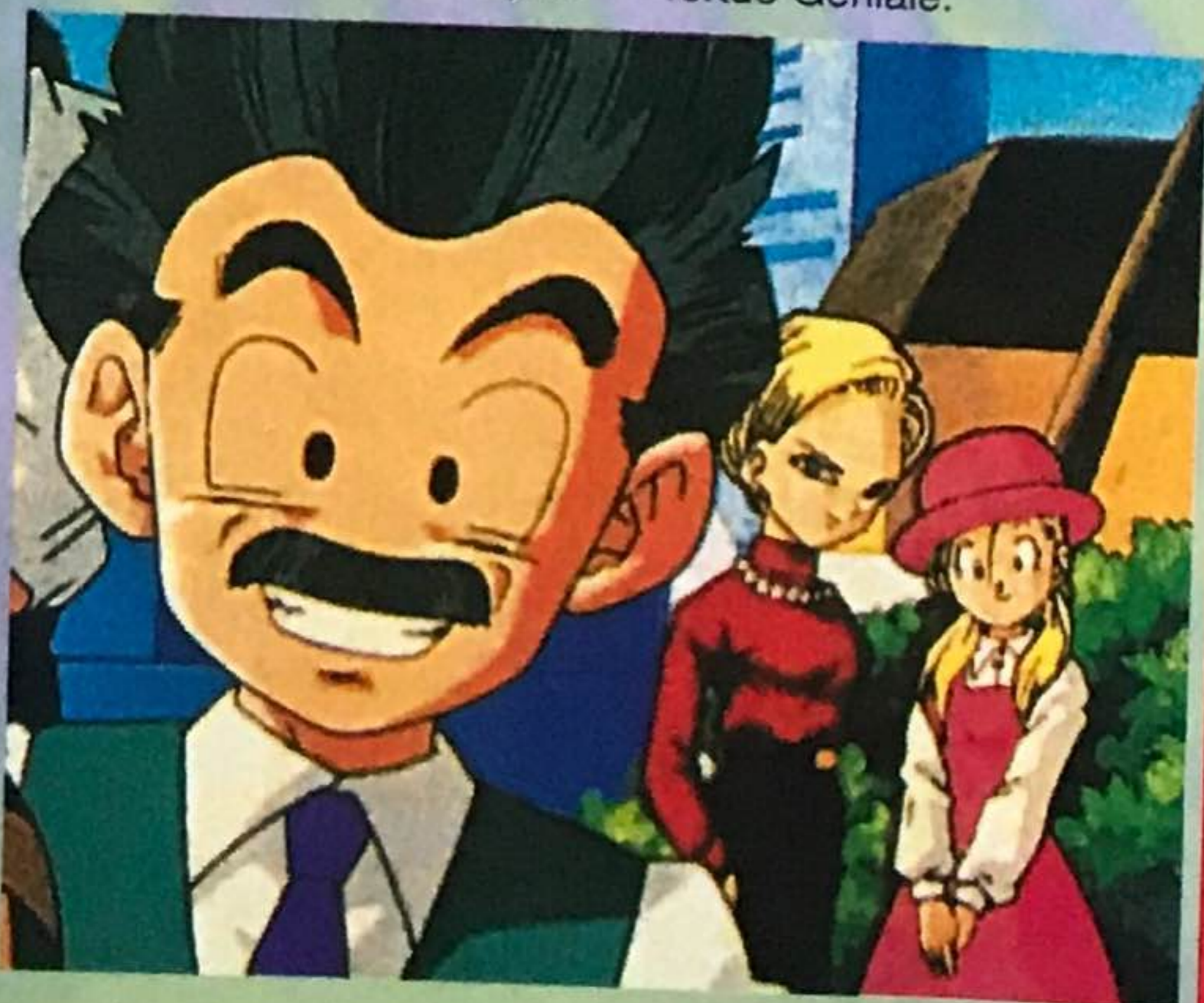
Ils ont eu Marron et se sont installés sur l'île de Tortue Géniale. C18 est cupide et ne perd pas une occasion de pousser Krilin à gagner de l'argent. Elle-même n'hésite pas à aller très loin pour en obtenir.



MARRON

C'est la fille de Krilin et de C18. Krilin lui a donné ce prénom en souvenir de son premier amour, qui était mannequin.

Krilin l'avait rencontrée à l'époque où il travaillait dans le cinéma. Marron est une fille très gentille qui ne se bat jamais. Elle passe le plus clair de son temps avec ses parents qui habitent sur l'île de Tortue Géniale.



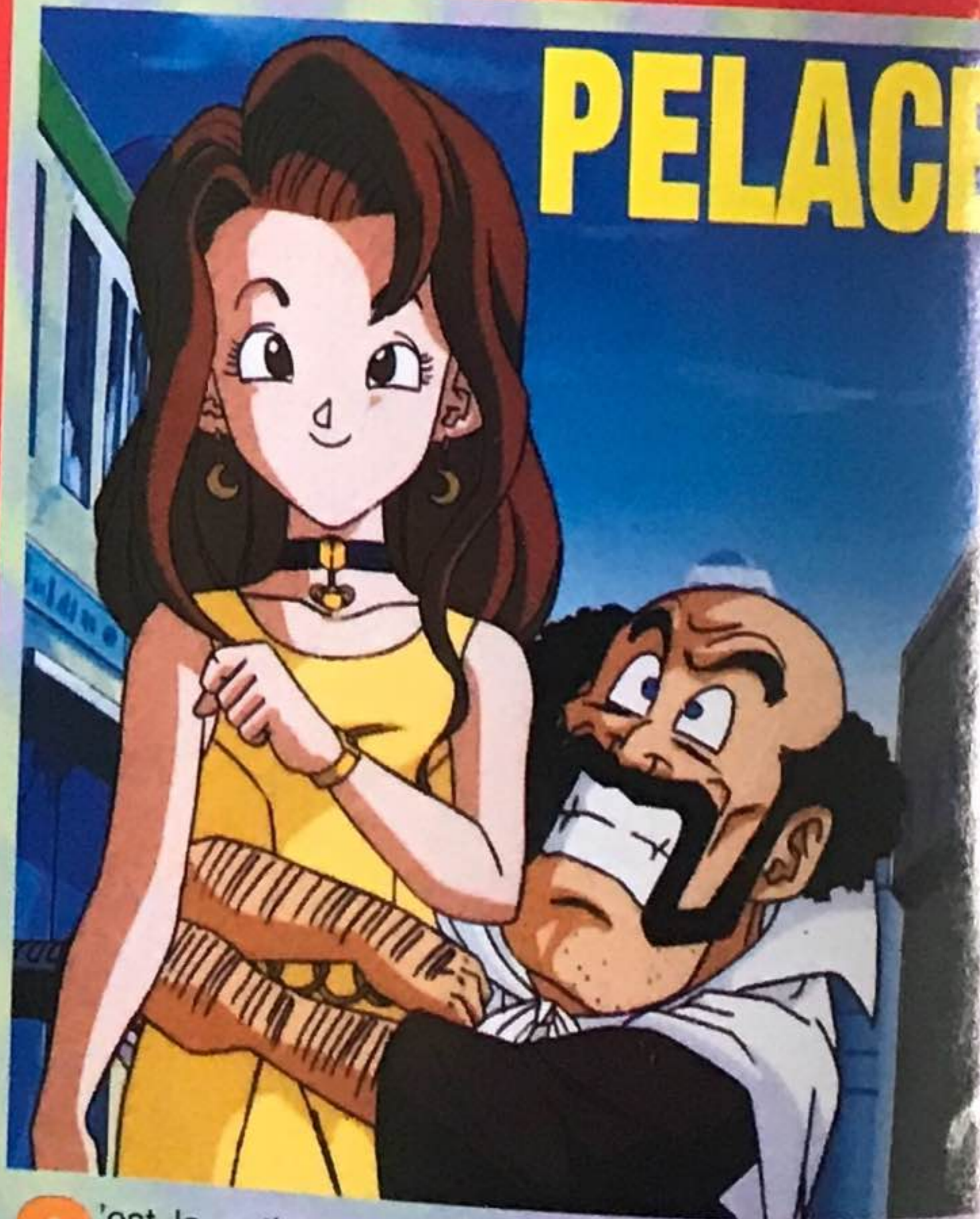
BRA



Bra est la fille de Bulma et Végéta. Ce dernier la protège comme son bien le plus précieux. Elle a une très grande influence sur son père. Bra passe le plus clair de son temps à faire du shop-

ping et, bien que son père lui ait appris à se battre, elle ne le fait que rarement. Baby va l'obliger à exploiter ses capacités après l'avoir possédée, et il va l'utiliser pour augmenter ses pouvoirs.

PELACE



C'est la petite amie de Sangoten et la plus belle fille de l'université de Satan City. Au fil des épisodes, elle va prendre de plus en plus d'importance. Au départ, Sangoten était très souvent au télé-

phone avec elle et cherchait désespérément le moyen de la séduire. Elle est tombée amoureuse de lui lors de la bataille contre Baby. En le voyant se battre, elle a été séduite et, depuis, ils ne se quittent plus.

BIDEL

La fille d'Hercule a le même âge que Sangohan et, depuis toute petite, Bidel est traitée comme une princesse. En effet, comme le courageux Hercule est considéré comme le sauveur du monde, tous respectent sa fille.

Elle a appris à se battre très jeune en s'entraînant dans l'école de son père. Dès

qu'elle a été en âge de se débrouiller, Bidel s'est mise à aider la police à lutter contre le crime. En peu de temps, elle est devenue aussi célèbre que son père. Parallèlement à cette vie de justicière, Bidel poursuivait ses études à l'Orange High School. C'est dans cette université qu'elle a rencontré Sangohan.

En fait, elle a commencé à le suivre dès qu'il est arrivé. A cette même époque, un justicier, nommé le Guerrier Intergalactique, lui faisait de la



concurrence. Elle a bien sûr fini par découvrir qu'il s'agissait de Sangohan et elle ne l'a plus lâché. Elle l'a obligé à lui apprendre à se battre comme lui et à voler dans le ciel.

Puis, avec le temps, elle est tombée amoureuse de lui. Ils se sont mariés et ont eu une petite fille du nom de Pain. Pendant très longtemps, Bidel s'est battue aux côtés de Sangohan comme Guerrière Intergalactique. Maintenant, c'est une femme au foyer qui s'occupe de sa fille et de son mari.

CHICHI

Elle a connu Sangoku toute petite avant de devenir sa femme. Chichi est la fille de Guymaho, gardien de la montagne de feu et deuxième disciple de Tortue Géniale. Sangoku était allé chercher une boule de cristal perdue sur la montagne de feu quand il a rencontré Chichi.

Pour éteindre le feu éternel qui retenait prisonnière la boule de cristal, Sangoku est parti avec Chichi sur un nuage magique. Ils se sont rendus sur l'île de Tortue Géniale qui leur a donné les moyens d'éteindre le feu.

Avant que Sangoku ne parte, Chichi lui a fait promettre de l'épouser plus tard. Affamé, Sangoku a accepté pour qu'elle le laisse partir. Des années après, Chichi a retrouvé Sangoku

et l'a obligé à tenir sa promesse. Ils se sont mariés après le 23^e tournoi des arts martiaux.

Une année plus tard, Chichi donnait naissance à Sangohan.



Comme Sangoku était toujours occupé à se battre ou à s'entraîner, Chichi a

reporté tout son amour sur son enfant.

Devenue mère poule, elle poussait Sangohan à faire de longues études pour devenir médecin. Chichi et Sangoku se sont installés dans une région éloignée et vivaient d'une rente que leur versait Guymaho. Par la suite, Chichi a eu un deuxième enfant : Sangoten. Elle s'est occupée seule de ses deux fils pendant sept ans.

Bulma est devenue sa meilleure amie. Bien qu'elles s'entendent très bien, Chichi est persuadée que Bulma est secrètement amoureuse de Sangoku.

BULMA

C'est le premier personnage à apparaître dans la série. Son père, le docteur Brief, est le plus grand génie de la Terre. Il a fait fortune en créant la Capsule Corp, une entreprise qui fabrique des objets (voitures, maisons...) qui peuvent rapetisser jusqu'à la taille d'un pouce.

Très jeune, Bulma a découvert qu'elle avait hérité de la grande intelligence de son père. A seize ans, elle avait un niveau supérieur à celui de tous les élèves de sa classe réunis. Elle s'ennuyait en cours et lisait tous les livres qui lui passaient entre les mains. C'est ainsi qu'elle a découvert l'existence des sept boules de cristal. Bulma a alors décidé de quitter l'école et de partir à l'aventure pour les réunir. Son idée était d'invoquer le Dragon pour lui demander de l'aider à trouver un petit ami. C'est dans cette folle quête que Bulma a fait la connaissance de Sangoku.

Il vivait seul dans une maison au milieu des montagnes. En découvrant sa grande force physique, Bulma l'a convaincu de la suivre dans ses aven-

tures. En réalité, elle voulait que Sangoku la protège. Sangoku a accepté de partir avec elle et, au fil du temps, ils sont devenus amis.

Bulma a fait par la suite la connaissance de Yamcha et ils sont sortis ensemble un moment. Mais Bulma s'est très rapidement montrée jalouse car Yamcha avait beaucoup de succès auprès des filles et se laissait séduire. Bulma s'est aussi lassée parce que Yamcha était très indécis.

Elle a succombé au charme de Végéta et de leur union sont nés deux enfants : Trunks et Bra. Le premier est le chouchou de sa mère, la seconde la favorite de son père. Bulma s'occupe à présent de nouvelles inventions pour la Capsule Corp. Elle est très susceptible et porte une très grande attention à son physique.

Bulma a souvent changé de look.





LE NOUVEAU C17

Découvrez vite les personnages qui apparaissent dans la seconde série de Dragon Ball GT.

On ne connaît pas son vrai nom. En fait, c'était un garçon comme les autres qui vivait dans une petite ville. Un jour, sa sœur jumelle et lui ont été enlevés par le Docteur Gélot. Il a remplacé une grande partie de leurs organes vitaux par des éléments électroniques.

Pour que leur énergie soit inépuisable, le Docteur Gélot leur a également implanté une sorte de pile atomique. Cette dernière pouvait faire aussi office de bombe et de système d'arrêt d'urgence. Bien que le Docteur Gélot lui ait effacé la mémoire, C17 avait gardé son indépendance.

Le Docteur n'accepta pas que C17 refuse d'obéir à ses

ordres. Il utilisa sa télécommande d'arrêt d'urgence pour désactiver C17 et sa sœur. Ils les enferma dans un bloc de conservation.

Après que son attaque contre Sangoku ait échoué, le Docteur Gélot retourna dans sa base et libéra C17 afin de l'aider à combattre Sangoku. C17 refusa et se rebella contre son maître qu'il finit par tuer. Sa sœur et lui redonnèrent vie à C16, un autre robot indépendant, et, ensemble, ils s'enfuirent à la recherche de Sangoku.

Même si C17 refusait d'obéir aux ordres de Gélot, sa programmation était plus forte que tout. Il ne pouvait se soustraire à l'ordre qui lui demandait d'éliminer Sangoku. Par la suite, il fut attaqué par

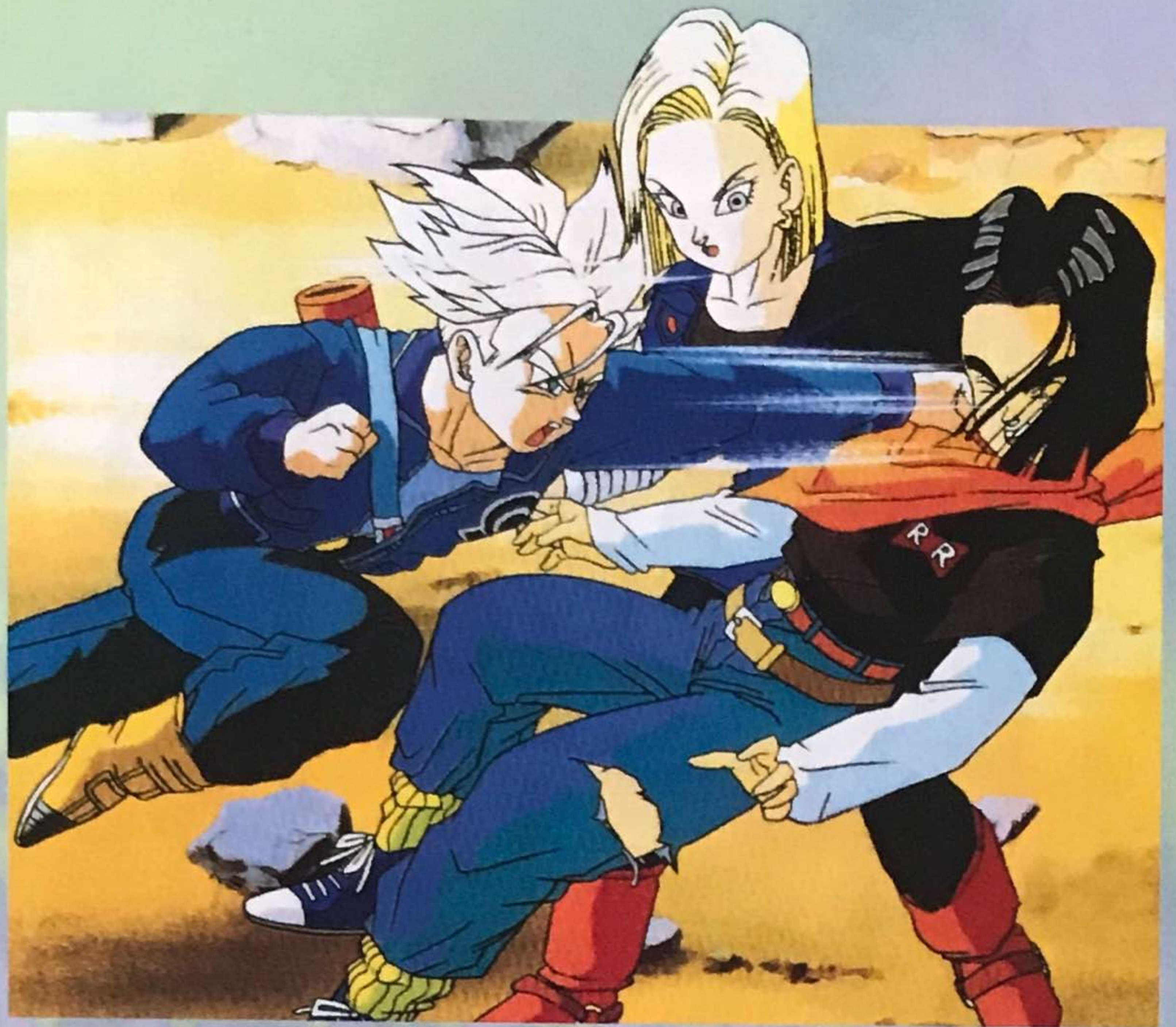
Cell qui l'absorba afin d'obtenir ses pouvoirs. A la fin du combat contre Cell, les amis de Sangoku invoquèrent le dragon Shéron. Ils firent le vœu que tous ceux qui avait été tués par Cell reviennent à la vie.

C17 se retrouva sans comprendre pourquoi dans une région très éloignée au nord. Il préféra rester au calme sans que personne ne sache qu'il était de retour. Il passait son temps à chasser, pêcher et profiter de la vie. Quelque temps plus tard, une étrange puissance l'attira vers le centre ville. En fait, aux enfers, le Docteur Gélot et son allié le Docteur Myu avaient fabriqué un nouveau C17.



Identique à l'original, il avait toutefois deux options en plus : il était obéissant et conçu pour rechercher le premier. Plus il approchait de lui et plus le nouveau C17 prenait possession du corps de l'ancien. Quand il le trouva, il fusionna avec lui pour devenir une nouvelle version de C17 beaucoup plus puissante. Cette nouvelle machine, sous les ordres de Gélot et Myu, se retrouva face à Végéta bien décidé à la faire disparaître.

Etant donné que Myu et Gélot sont aussi des robots, ils ont des connexions directes dans le cerveau de Super C17. Ils peuvent chacun leur tour lui donner des ordres et le commander en lui indiquant ce qu'il faut faire. Lorsque Pain a découvert ce secret, elle a attaqué Gélot pour l'arrêter. Myu ordonna alors à Super C17 de couper sa connexion avec Gélot afin de l'éliminer.



Dans le futur de Trunks, C17 est resté méchant jusqu'à sa mort.

DR GELOT

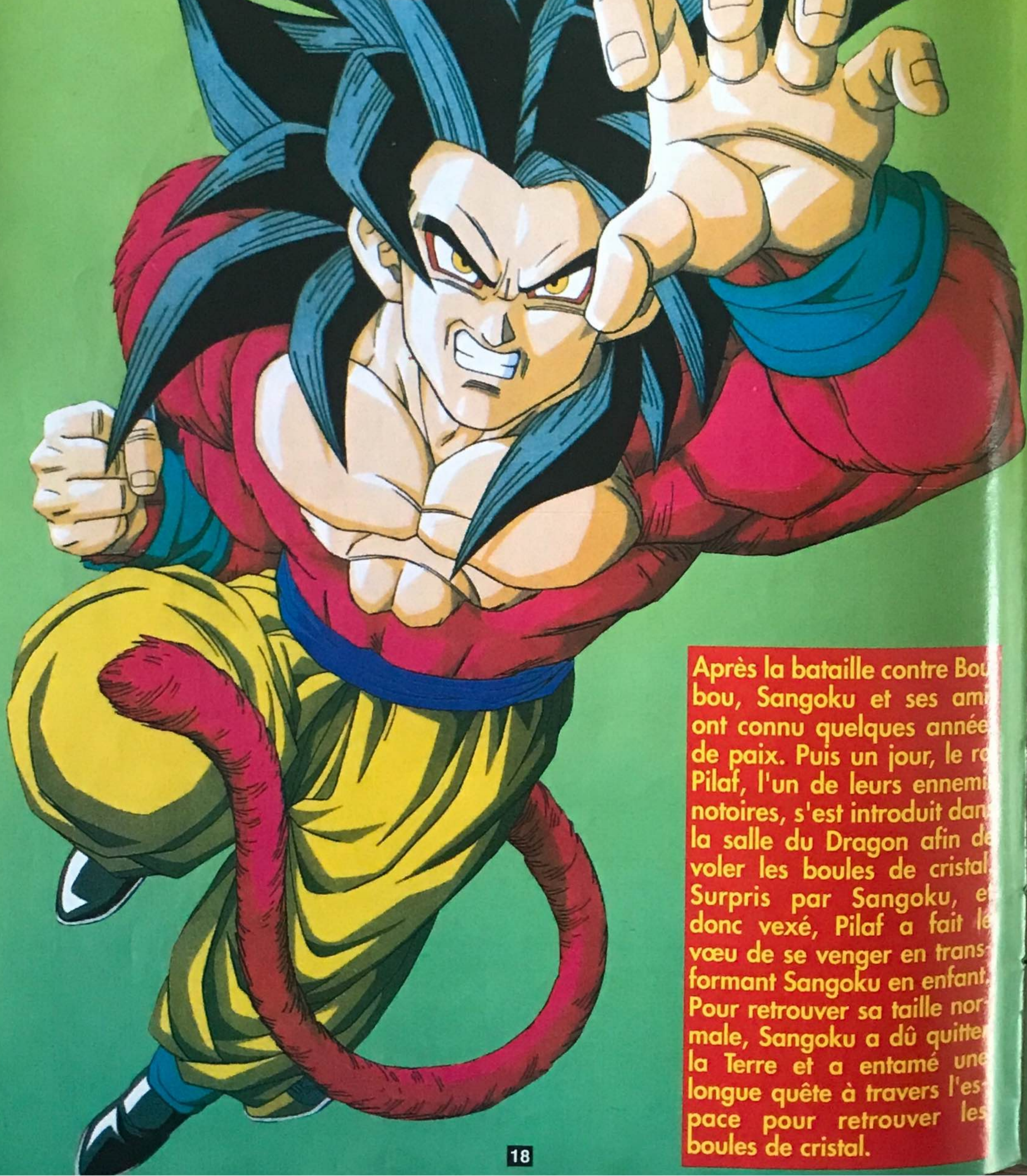
Le Docteur Gélot est l'un des plus grands génies de la planète. C'est par frustration qu'il s'est mis à construire des machines tueuses. Personne ne prenait au sérieux ses créations. Le Colonel Blanc, un des soldats de l'armée du Ruban Rouge, l'engagea afin de construire des robots gardes du corps. Il a construit plusieurs machines mais très peu ont vraiment fonctionné. Les robots se sont presque tous rebellés. Gélot, qui voulait être immortel, a installé son cerveau dans le corps de l'un d'eux. Par la suite, il a été détruit par C17 qui refusait de lui obéir. Gélot s'est retrouvé aux enfers où il a fait la connaissance de Myu qui avait subi le même sort que lui.

DR MYU

C'était le plus génial inventeur de sa planète et il avait révolutionné son monde. Mais, avec le temps, le Docteur Myu changea et se mit à haïr son peuple qui n'arrivait pas à le comprendre. Il préféra alors les machines aux hommes et se spécialisa dans la création de robots intelligents. Le Docteur Myu finit par détruire les habitants de sa planète qu'il remplaça par des milliers de robots possédant une intelligence collective. Rild, l'une de ses meilleures créations, était connecté à toutes les machines qu'il commandait, pendant que Myu se consacrait à la création de Baby.



DRAGON BALL GT



Après la bataille contre Bou bou, Sangoku et ses amis ont connu quelques années de paix. Puis un jour, le roi Pilaf, l'un de leurs ennemis notoires, s'est introduit dans la salle du Dragon afin de voler les boules de cristal. Surpris par Sangoku, et donc vexé, Pilaf a fait le vœu de se venger en transformant Sangoku en enfant. Pour retrouver sa taille normale, Sangoku a dû quitter la Terre et a entamé une longue quête à travers l'espace pour retrouver les boules de cristal.

RESUME DE L'EPISODE PRECEDENT

Le vieux Kaïoh a fait repousser la queue de Sanguku. Ce dernier est revenu sur Terre pour combattre Baby-Végéta. En regardant la terre depuis une montagne de Tsufur, Sanguku s'est transformé en gorille Super Guerrier. Fou furieux et incontrôlable, il s'est mis à tout détruire sur son passage. Baby a pris la fuite pour éviter la furie du monstre. Armée de courage, Pain s'est plantée devant le gorille et a tenté de convaincre Sanguku de reprendre le dessus. Elle a finalement réussi à lui faire retrouver ses esprits grâce

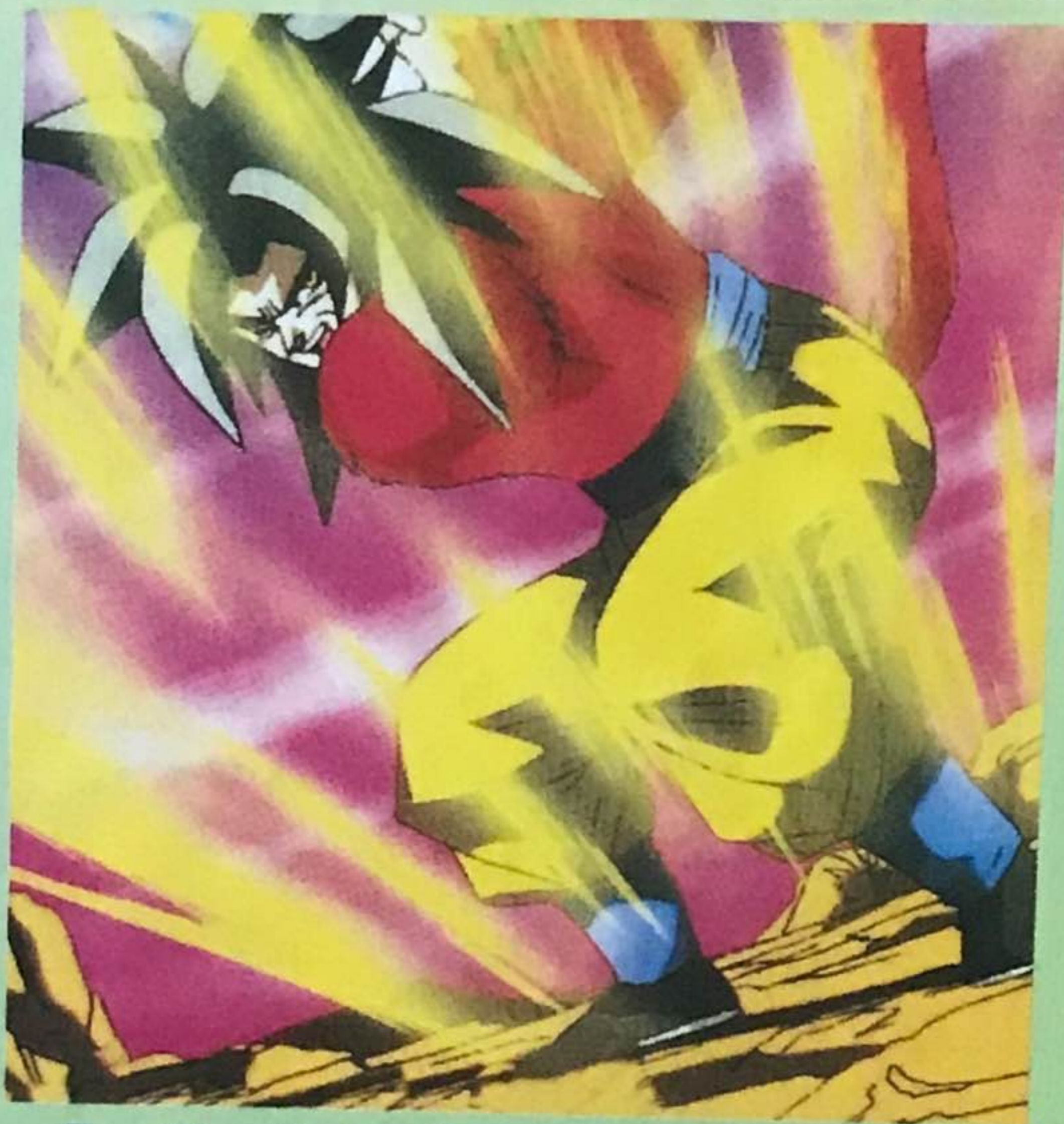
à une ancienne photo de famille. En reprenant le dessus sur le gorille, Sanguku s'est alors transformé une nouvelle fois en devenant un nouveau guerrier, le Super Guerrier 4. Il a retrouvé Baby dans son repaire afin de lui donner une leçon. Au moment où Sanguku allait l'achever en lui lançant un kaméhaméha en guise de coup de grâce, Bulma a réussi à sauver Baby. Elle a créé une machine qui a intensifié la lumière produite par l'attaque de Sanguku pour transformer Baby en gorille Super Guerrier.

LA PUISSANCE DU SUPER GUERRIER 4

Devenu Super Guerrier 4, Sanguku a maintenant, en tant qu'humain, la puissance du gorille Super Guerrier. Trop sûr de lui, Baby l'attaque de toute sa puissance et finit par se faire rosser.

Il se rend auprès de Bulma et lui demande de trouver une solution afin de lui permettre de devenir lui aussi

un Guerrier 4. Bulma lui explique que les guerriers de l'espace se transforment en gorilles en fixant la puissante lumière d'une pleine lune. Dans le cas de Sanguku, étant donné qu'ils sont sur Tsufur, la terre agit sur cette planète différemment. En se mettant dans l'axe du soleil, elle a produit une puissante lumière qui a fait de lui un



En utilisant le kaméhamé contre Baby, Sanguku va, sans le vouloir, aider Bulma à transformer Baby en gorille Super Guerrier.



Sanguku et Baby sont de force égale, aucun n'arrive à prendre le dessus.

et
:S
lat-
ent.

edex



Malgré sa petite taille, Sangoku arrive à soulever Baby gorille.

gorille. Bulma propose à Baby de retenir Sangoku pendant qu'elle trouve une solution. Elle réussit à installer un grand nombre de paraboles pouvant refléter la lumière. Baby, qui a réussi malgré lui à attirer Sangoku au niveau de ces paraboles, l'a poussé à lancer un kaméhaméha.

La lumière dégagée par le rayonnement d'énergie s'est réflétee sur les paraboles et a produit une lumière aussi puissante que celle de la pleine lune. Baby s'est alors transformé en gorille Super Guerrier. Ayant gardé ses esprits sous cette forme, il n'a pas pu se transformer en Super Guerrier 4. Baby est heureux de sa nouvelle forme. Il mesure près de quinze mètres et possède une puissance égale au Guerrier 4. Pour fêter sa victoire, il se met à tout détruire sur son passage. La capitale de Tsufur, où tous les humains se sont ré-

Baby va tout tenter pour attraper Sangoku qui est trop rapide pour lui.



Baby va essayer de reproduire le kaméhamé de Sangoku.





Baby va se rendre compte que la famille est le point faible de Sangoku. Mais celui-ci ne se laissera pas faire.

fugiés, est devenue la proie des flammes. Baby gorille, après s'être bien défoulé, s'éloigne un peu de la ville à la recherche de Pain. Il la trouve en compagnie d'Hercule et tente de les éliminer. De justesse, ils évitent son jet de flammes. Pain s'envole avec son grand-père et se réfugie en hauteur. Mais n'oublions pas que Baby mesure maintenant quinze mètres ! Il réussit à se mettre à leur niveau et s'apprête à les écraser de son énorme main. Sangoku s'interpose et stoppe Baby en lui donnant un coup de poing. Le gorille recule en se protégeant. Sangoku fonce sur lui, se retourne en plein vol et lui donne un coup qui propulse le monstre dans un ravin. Il rejoint Pain et Hercule et les met en sûreté. Il leur demande de ne pas

Une fois de plus Sangoku va être obligé de venir au secours de Pain que Baby essaie d'éliminer.

bouger de là, le temps de s'occuper de Baby. Tout en volant en direction du gouffre au fond duquel se trouve Baby, Sangoku annonce au vieux Kaïoh qu'il a l'intention de se téléporter sur sa planète. Le vieux Kaïoh, qui l'écoute par l'intermédiaire de sa boule de cristal, prend peur : la dernière fois que cela s'est produit, la planète a été pratiquement détruite. Il a dû tout reconstruire. Sangoku arrive près de Baby gorille fou furieux et s'apprête à se rendre avec lui sur la planète du doyen des dieux. Baby, qui est avant tout dans le

corps de Végéta, voit défiler tous les souvenirs de ce dernier. Il comprend donc rapidement où Sangoku veut en venir.

Il pointe un doigt devant notre héros et lui lance à bout portant un rayon d'énergie. Sangoku a juste le temps de l'éviter. Baby en profite pour s'envoler au-dessus de lui tout en formant une grosse boule d'énergie noire. Sangoku s'écrase contre le sol et se relève aussitôt. Baby lui explique que toutes ses ruses de guerrier ne peuvent rien contre lui.

Malgré son apparence de gorille, il a non seulement sa propre mémoire, mais aussi les souvenirs et l'intelligence de Végéta. Sangoku, qui fonce sur lui, est repoussé d'un geste contre une falaise, puis vers le ciel. Baby cherche à le rattraper mais notre héros réussit à l'éviter. La bataille fait rage et aucun



Sangoku devient furieux contre Baby.

des deux ne réussit à prendre le dessus. Baby gorille finit par prendre Sangoku dans l'une de ses mains et le presse comme pour l'écraser. Sangoku augmen-



te son énergie et se dégage de l'emprise de Baby. Il tient l'un des doigts de Baby, s'envole avec lui et lance le gorille au fond d'un immense gouffre. Baby s'énerve car il ne comprend pas qu'un être plus petit que lui soit plus fort. Il gesticule dans tous les sens pour atteindre notre héros.

Il augmente sa puissance à chaque instant, mettant en danger la vie des humains. A son tour, Sangoku libère lui aussi toute sa puissance pour l'arrêter. Il se place devant le visage du gorille et s'apprête à lancer une attaque fulgurante. Baby, qui a compris le but de Sangoku, pointe le doigt en direction de Bidel et Chichi. Sangoku se précipite pour les sauver du rayon d'énergie que va lancer Baby. Sangoku a été plus rapide et s'envole avec elles afin de les mettre en sûreté. Il confie les deux femmes inconscientes à Hercule et Pain puis retour-

ne vers Baby. Avoir osé s'attaquer à son épouse le met hors de lui.

Baby le sait bien. Il se retourne en direction de la Terre, ouvre la boule et lance un rayon d'énergie dans cette direction. Sangoku, riposte avec un kaméhaméha. Le rayon de celui-ci atteint la Terre et ravage une partie de sa surface. Krilin, qui fait les courses avec sa famille au même moment, sauve in extremis sa femme et sa fille.

Sur Tsufur, Sangoku est vraiment en colère.

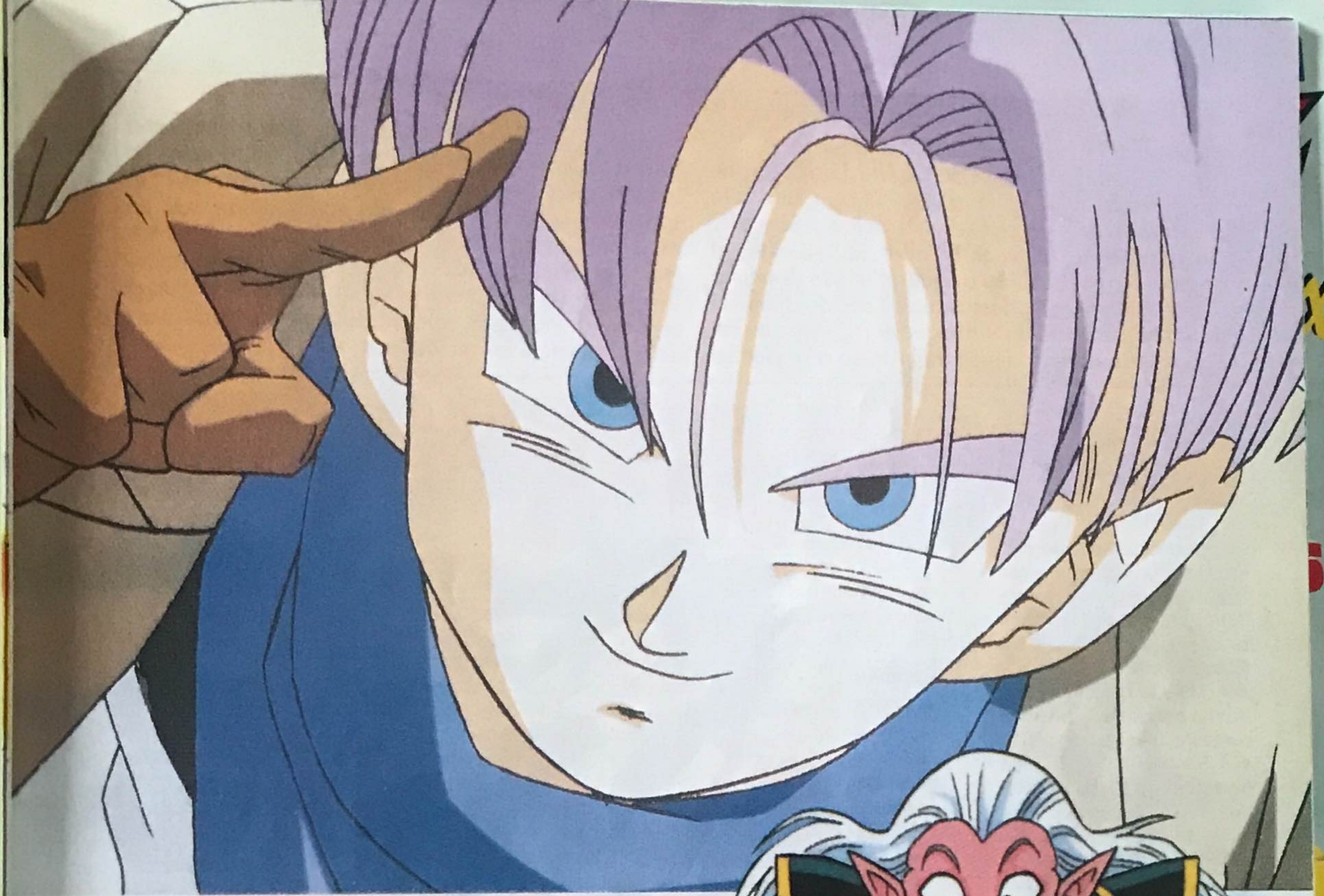
Dans ses mains, il a des boules lumineuses. Il les assemble en les pressant pour n'en faire qu'une. Puis il l'envoie en direction de Baby et se met à crier "kaméhaméha". Un jet de lumière bleue sort de sa main et touche Baby en pleine face. Tout en accomplissant ce geste, Sangoku demande à Végéta de lui pardonner car il n'avait pas le choix.



Baby va s'en prendre à Pain pour obliger Sangoku à se battre avec lui.

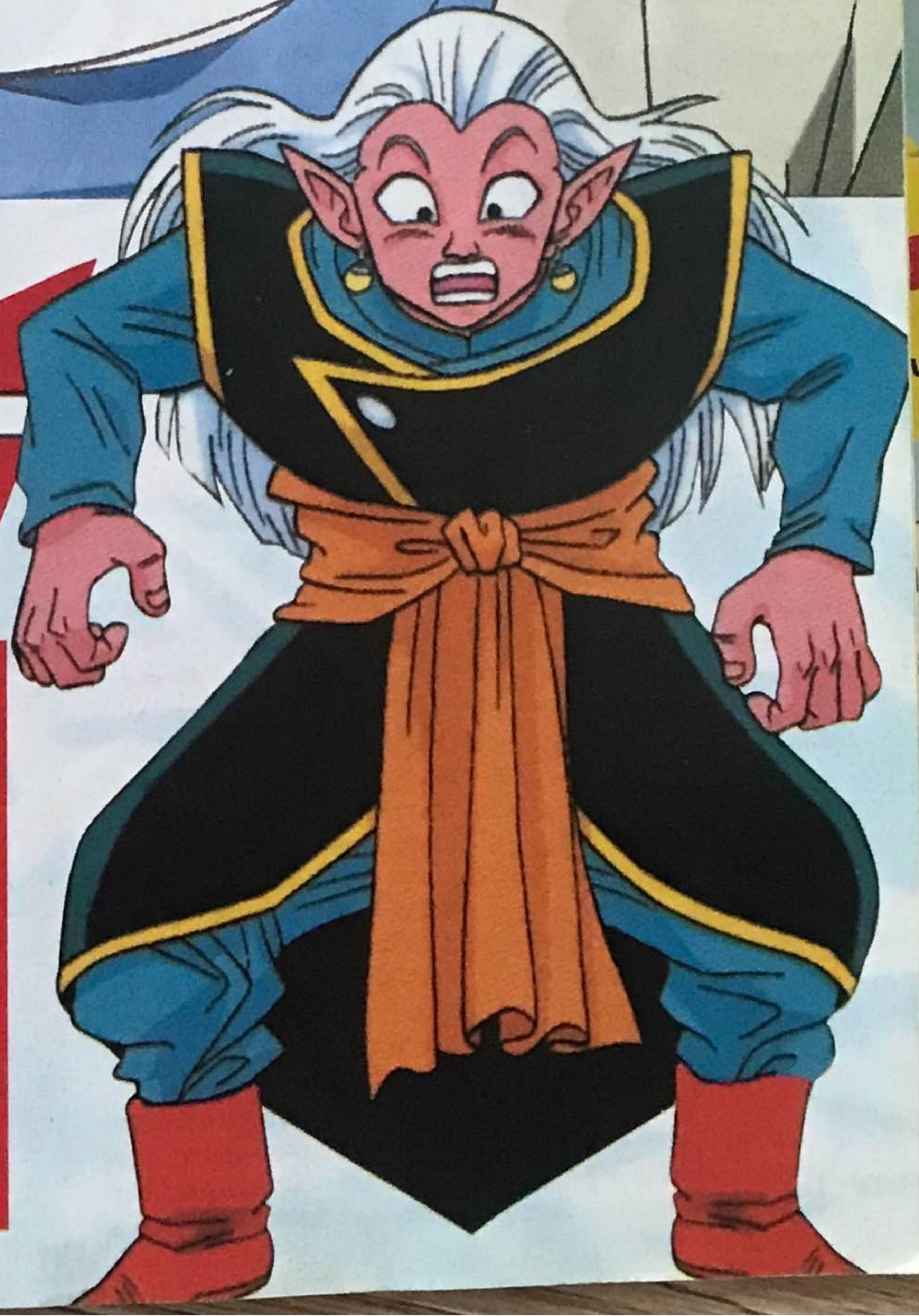


Sangoku va mettre les siens en sécurité pour s'occuper de Baby.



DRAGON BALL GT

Pour retrouver sa taille d'adulte, après avoir été transformé en enfant par le dragon, Sangoku est parti à travers l'espace pour retrouver la boule de cristal. Durant son voyage, il a rencontré de nombreux amis et ennemis. Parmi ces derniers, le plus cruel était le docteur Myu, un savant fou qui recherchait les boules de cristal afin de trouver une source d'énergie infinie pour Baby, sa plus grande invention.



RESUME DE L'EPISODE PRECEDENT

Pour rivaliser avec Sangoku Super Guerrier 4, Végéta a demandé à Bulma de trouver un moyen de le transformer lui aussi en gorille. Devenu une bête de quinze mètres de haut, il se lance sur Sangoku sans parvenir à l'éliminer. En effet, Baby Gorille et Sangoku sont de puissance égale et aucun des deux n'arrive à prendre le dessus. Baby décide d'utiliser une autre méthode en s'attaquant à la famille de Sangoku. Ce dernier réussit de justesse à sauver sa

femme et sa belle-fille Bidel mais Baby comprend qu'il a raison et se retourne vers la Terre. Il ouvre la bouche et en fait sortir un rayon lumineux qui ravage une partie de sa surface. Sangoku, fou de rage, fait apparaître deux boules bleues dans ses mains et lance sur Baby un puissant kaméhaméha. Baby le reçoit de plein fouet et disparaît dans un écran de fumée. Sangoku penche la tête et demande à Végéta de lui pardonner.

LA FIOLE DE CHOI-SUI

Sangoku vient de lancer un puissant rayon de lumière contre Baby et attend que la fumée se dissipe pour savoir s'il a réussi à venir à bout du gorille. Mais le rire de ce dernier lui prouve rapidement le contraire. Baby profite du fait que Sangoku ait perdu une partie de son énergie en effectuant le kaméhamé pour foncer sur lui. Ses attaques sont si rapides et si fortes que Sangoku finit par s'écrouler, inconscient. Baby Gorille s'envole au-dessus de lui et s'apprête à exécuter lui aussi un kaméhamé. Il augmente la puissance de sa boule d'énergie pour être sûr d'éliminer Sangoku une bonne fois pour toutes.

Celui-ci est couché au sol et n'arrive pas à se relever. Baby Gorille est enfin prêt : sa boule d'énergie est au maximum. Il se lance à l'assaut de Sangoku et lui fonce dessus comme pour l'écraser. Tout à coup il est pris d'une violente douleur : des rayons de lumière jaillissent de son corps et partent dans tous les sens. Toute l'énergie qu'il a accumulée dans ses mains se dissipe dans les rayons de lumière. Il finit par s'écrouler sans comprendre ce qui lui est arrivé.

En se relevant, il découvre que Sangoku se tient juste au-dessus de lui. Notre ami a en effet rusé, il voulait obliger Baby à utiliser une attaque qui nécessite une

grande maîtrise de soi. En tentant de reproduire le kaméhamé de Sangoku, Baby a perdu inutilement de sa puissance. En colère, ce dernier se relève et s'approche de Sangoku. Il tente de l'écraser en frappant des mains.

Mais notre héros disparaît et apparaît derrière Baby. Il lui donne un coup de pied qui lui fait perdre l'équilibre. Le

Sangoku n'arrive pas à vaincre Baby qui a la même force que lui.



Sangoku est en mauvaise posture car Baby a récupéré toute son énergie grâce à Bulma.

Bulma va construire une machine qui va restaurer en les amplifiant les pouvoirs de Baby Gorille.



Sangoku 4 et Baby vont se mettre tous deux hors combat en même temps.



gorille entraîne Sangoku dans sa chute et c'est un double K.O. Sangoku 4 et Baby Gorille sont définitivement de la même puissance. A terre, tous deux tentent de récupérer leurs forces. Sur la planète du doyen, Shibit suit toujours le combat. Il est heureux de voir que Sangoku a réussi à tenir tête au monstre et annonce à Sugoro que c'est à son tour d'agir. Ce dernier demande des précisions. Shibit lui explique alors que lorsqu'il a télétransporté Sangoku dans

la salle du temps, il ne sentait plus l'emprise de Baby mais la présence d'une entité magique, la Choi-sui, qui contractait son aura maléfique. Baby maintient tous les hommes sous contrôle grâce à une aura qu'il émet depuis la plus haute tour de son quartier général sur Tsurufur. Sur Terre, le plus haut bâtiment est la Tour Karine. Le vieux Kaïoh demande alors à Shibit ce qu'il attend pour agir. Shibit se téléporte aussitôt au palais du Tout-Puissant, au sommet de la Tour

Karine. Il apparaît dans le jardin où Monsieur Bobo travaille tranquillement. En le voyant, Shibit se cache aussitôt car Bobo est lui aussi sous l'emprise de Baby. Shibit rase les murs et réussit à entrer dans le palais. Il aperçoit Dendé qui, lui aussi, est possédé. Il s'avance discrètement jusqu'à la salle des potions et cherche la Choi-sui dans tous les récipients mais ceux-ci sont vides. C'est alors que Dendé et Monsieur Bobo apparaissent et lui annoncent que maître Baby a pensé à vider toutes les jarres susceptibles de lui faire du mal. Shibit quitte aussitôt la salle en courant, poursuivi par Dendé et Monsieur Bobo.

LA POTION MAGIQUE

S'emparant des jarres, Shibit les lance sur les deux hommes mais cela ne les empêche pas d'approcher et de le coincer contre un mur. Pris au piège, Shibit saisit tout ce qui lui tombe sous la main et l'utilise comme projectile. Il finit par attraper une fiole emplies d'un liquide magique. Il la lance sur Bobo qui se tient la tête avant de s'écrouler à terre.

Une fumée rouge sort de son corps, ce qui inquiète Dendé. Shibit comprend qu'il a trouvé ce qu'il cherchait et arrose aussi Dendé. Après quelques secondes, les



Pendant que Shibit libère les humains, Trunks va aider Sangoku à combattre.



Shibit ramène de la Tour Karine une potion qui va libérer Trunks de l'emprise de Baby.

deux hommes recouvrent leurs esprits. Shībit les remercie et leur dit qu'il doit à présent retrouver Trunks, la personne encore en vie la plus puissante après Sangoku et Végéta.

Il arrive sur Tsufur et trouve Trunks inconscient, près des montagnes. Il lui soulève la tête et fait couler quelques gouttes du liquide magique dans sa bouche. De la fumée rouge sort de son corps et Trunks retrouve ses esprits. Quand il se lève, Shībit lui résume la situation. Une pluie torrentielle se met alors à tomber sur toute la planète. Baby et Sangoku sont toujours inconscients et même l'eau qui tombe ne parvient pas à les réveiller. Trunks et Shībit se sépa-

rent pour "traiter" le plus de monde possible.

A la tour de Tsufur, Bulma, inconsciente depuis l'explosion provoquée par Baby, vient de se réveiller. Elle regarde sur l'écran de contrôle et découvre son mari inconscient. Elle met en fonction l'ordinateur qu'elle a fabriqué et déplace les paraboles qui avaient permis à Baby de devenir un gorille. Puis elle les dirige vers Baby et reproduit une lumière de même intensité que la première fois. Un rayon laser sort de chaque parabole et tous convergent vers un même point dans le ciel.



Sangoku va s'acharner sur Baby qui s'en prend à ceux qu'il aime.

Une fois réunis, ils forment un rayon encore plus gros qui illumine Baby et lui transmet l'énergie suffisante pour restaurer sa puissance. Sangoku, qui se trouve non loin

de là, bénéficie un peu de cette nouvelle énergie. Baby se réveille et réalise que son pouvoir est en train de lui revenir. Une fois de plus, il est sauvé par Bulma.

Il se réveille et éclate de rire en prévision de sa victoire. Il se lève alors et se concentre pour libérer son énergie. Il produit un dégagement d'air si puissant que les nuages pluvieux se dissipent pour laisser place à un soleil radieux. Tout à coup, il entend une voix derrière lui : celle de Sangoku. Baby se retourne et le voit assis sur un immeuble, les bras croisés. Baby le prévient que cette fois il y aura un vainqueur. Sur la planète du doyen, le vieux Kaïoh explique à Sugo que Sangoku n'a pas récupéré son énergie et qu'en exécutant son super kaméhamé contre Baby, il a libéré toute sa puissance. En fait, Sangoku n'a récupéré que quelques parcelles de lumière de la tour de Tsufur.

Baby, lui,

est au contraire devenu plus puissant. Il ouvre la bouche et commence à souffler de toutes ses forces. Sangoku, qui n'arrive pas à lutter contre le vent, se laisse emporter.

Sangoku va apprendre à Baby à faire un kaméhamé qui va lui faire perdre toute son énergie.



SANGOKU
SUPER
GUERRIER
4



DRAGON
BALL GT

DRAGON BALL GT

LA RESU DU SUP GUERRIE

Baby, dernier survivant de la planète Tsurur, s'est associé avec le docteur Myu, un savant fou. Myu lui a en effet donné un nouveau corps qui lui permet de se venger des guerriers de l'espace, responsables de la mort de son peuple. Mais les guerriers de l'espace ainsi que leur planète ont été détruits par Freezer. Baby était donc persuadé qu'il ne pourrait plus se venger quand, un jour, il découvrit que quelques guerriers de l'espace avaient réussi à survivre sur Terre. Il s'y rendit et prit possession de tous les habitants de la Terre. Il décida d'en faire son peuple. Quand Sangoku revint sur Terre, il lui vola les boules de cristal et demanda au dragon sacré de redonner vie à sa planète défunte. C'est ainsi que l'exode commença, Baby emmenant une partie des humains sur Tsurur afin d'en faire des Tsururiens.

En cherchant dans le palais du Tout-Puissant un moyen pour empêcher Baby de contrôler tous les humains, Shubit trouve par hasard une fiole magique. Grâce à l'essence qu'elle contient, il parvient à désenvoûter Bobo et Dendé puis il se rend sur Tsurur.

Là, il trouve d'abord Trunks qu'il libère à son tour de l'emprise de Baby. Sangoku, qui n'a plus assez d'énergie pour tenir tête à Baby, ne laisse pourtant rien paraître et se contente d'éviter les coups du monstre sans contre-attaquer. Baby finit par remarquer que son adversaire est moins puissant que lui et utilise toutes les astuces possibles. Du haut d'un immeuble placé à proximité, Pain et Hercule assistent, impuissants, à la défaite de Sangoku. En voyant le monstre s'acharner, Pain décide d'intervenir et s'envole

vers le visage de Baby Gorille. Elle essaie de lui faire comprendre tout le mal qu'il a fait à ceux qu'elle aimait, mais le monstre se met à rire en guise de réponse.

PAIN S'ENERVE

Pain s'énerve alors et concentre tout son pouvoir dans ses mains. Elle lance un grand nombre de boules d'énergie sur la tête de Baby mais celui-ci l'envoie au sol d'un grand coup de main. Baby s'approche d'elle et s'apprête à l'écraser de ses grands pieds.

Sangoku décide alors d'intervenir. Il met les mains en arrière et s'apprête à exécuter un kaméhamé. Quand Baby lève le pied pour écraser Pain, Sangoku en profite pour lui faire perdre l'équilibre en lui lançant son kaméhamé. Baby s'écroule au

sol, encore plus furieux qu'il ne l'était. En se levant, il découvre avec étonnement que Sangoku 4 et Pain ne sont plus seuls : Trunks vient d'arriver sur le champ de bataille. Il tend le doigt en direction de Baby et lui annonce qu'il n'est plus sous son emprise et que l'heure de la vengeance a sonné. Trunks se concentre alors et se transforme en Super Guerrier. Puis il se lance à l'assaut de Baby et le percute en plein visage. Baby réagit aussitôt par un coup de tête. Trunks tombe au sol en perdant sa forme de Super Guerrier.

D'un coup de pied, Baby le propulse alors contre une montagne. Heureusement, Sangohan réussit à l'attraper en plein vol pour stopper sa chute. Pain lève la tête et est folle de joie de voir que son père a retrouvé ses esprits. Shubit apparaît alors et dit qu'il n'est pas le seul à être libéré de l'emprise de Baby.

SANGOTEN ET TRUNKS LIBERES

Sangoten, en effet, vient se mettre à côté de Trunks. Pain se lève en pleurant et court vers son père Sangohan qui la prend dans ses bras. Shubit demande à Sangoku comment ça va. Notre héros lui explique qu'il n'a plus assez d'énergie pour vaincre Baby qui, lui, est bien plus fort qu'avant grâce à l'énergie que lui a fournie Bulma. Baby Gorille s'approche de nos amis et

Sangoten et Sangohan ont aussi été libérés de l'emprise de Baby. Ils vont se venger.



RECTION

ER

4



Sangoku possède maintenant l'énergie de Pain, Sangohan, Sangoten et Trunks. Il devient assez puissant pour éliminer Baby.





crache un jet de flammes qui les oblige à se déplacer. Sangohan saisit Sangoku, blessé, et l'emporte loin de Baby. Trunks et Sangoten, de leur côté, essaient de couvrir la fuite de Sangoku. Mais Baby s'élançe à leur poursuite. Sangoku demande à Sangohan de s'arrêter et de le poser au sol. Sangoku se retourne alors en direction de Baby et, la main contre le front, il exécute la technique de Ten Chin Han dite "la morsure du serpent". Il envoie une lumière très puissante et Baby, ébloui, tombe en arrière.

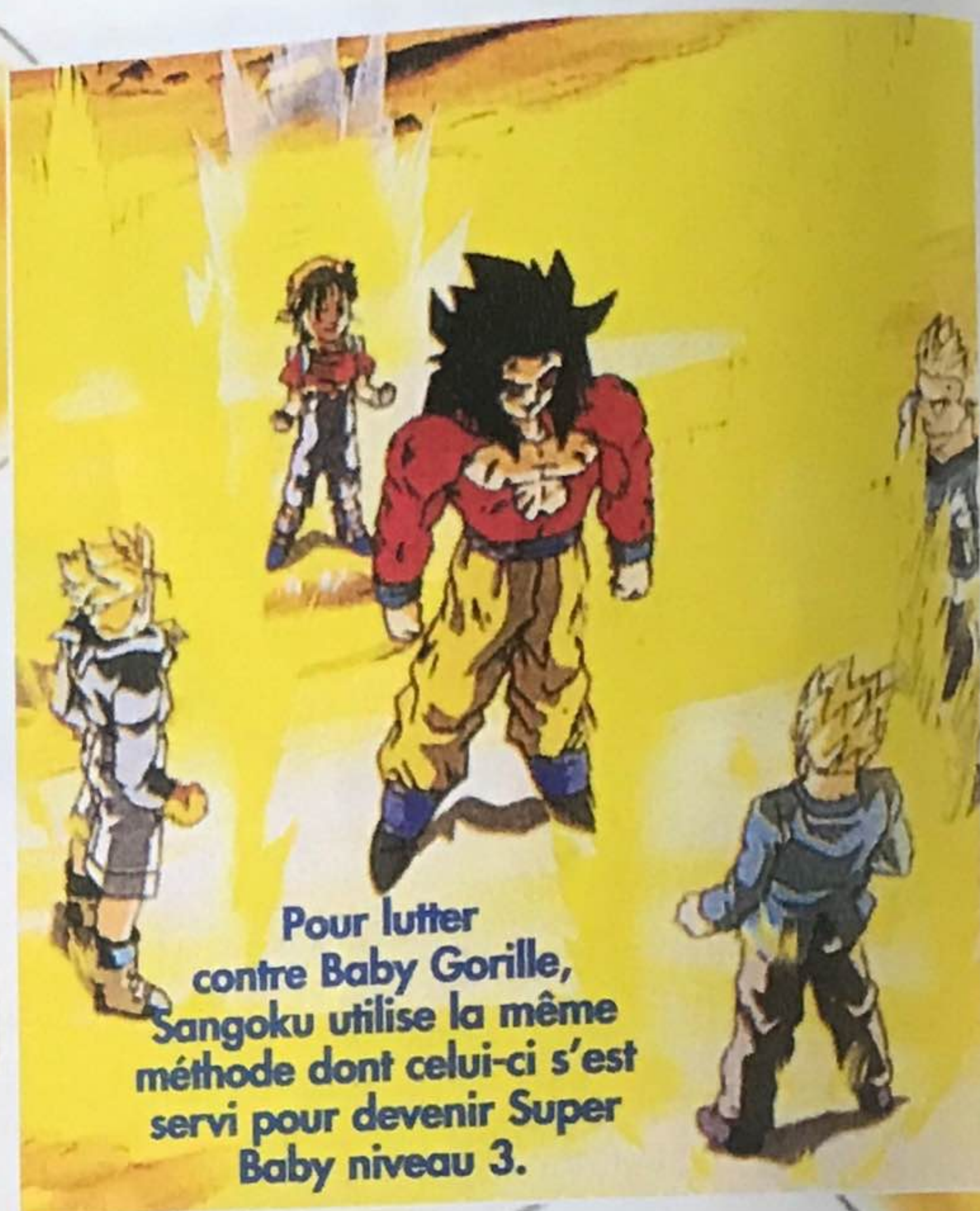
SUPER OUB CONTRE BABY

Sous son poids, le sol s'écroule et Baby tombe dans un précipice. Sangoten et Trunks rejoignent aussitôt Sangoku et Sangohan pour former un cercle. Ils espèrent utiliser la même méthode que Baby lorsqu'il a changé de forme. Ils se concentrent tous et augmentent leur niveau d'énergie afin de le transmettre à Sangoku. Se doutant de ce qui se passe, Baby se dépêche de sortir du gouffre où il est tombé. En voyant ce que nos amis s'apprêtent à faire, il s'envole au-dessus d'eux et concentre son énergie au maximum pour les éliminer tous en même temps par un kaméhamé. Sangoku, Trunks, Sangoten et Sangohan l'aperçoivent trop tard pour s'enfuir. Baby est prêt à tirer mais rien ne se passe. En fait, il perd le contrôle de

son corps, une énergie inconnue augmente dans son ventre. Il tente de la retenir avec ses bras mais son ventre grossit de plus en plus, prêt à éclater. Sangoku, qui ne comprend pas ce qui se passe, se concentre pour voir l'intérieur du corps de Baby Gorille.

C'est Super Oub qui s'y cache. Super Oub augmente de plus en plus son énergie et le ventre de Baby a du mal à la contenir. Baby, qui était en lévitation, tombe sur le sol en se tordant de douleur. Super Oub explique brièvement à Sangoku comment il a fait pour arriver là. Il s'est laissé volontairement dévorer par Baby pour pouvoir le vaincre de l'intérieur. S'il n'est pas intervenu avant, c'est qu'il préférait attendre le bon moment.

Baby, qui intercepte la communication, comprend d'où vient son mal. Il décide de contre-attaquer en tentant d'écraser Super Oub de l'intérieur. Celui-ci dit à Sangoku qu'il ne sait pas combien de temps il pourra retenir Baby et que notre héros doit

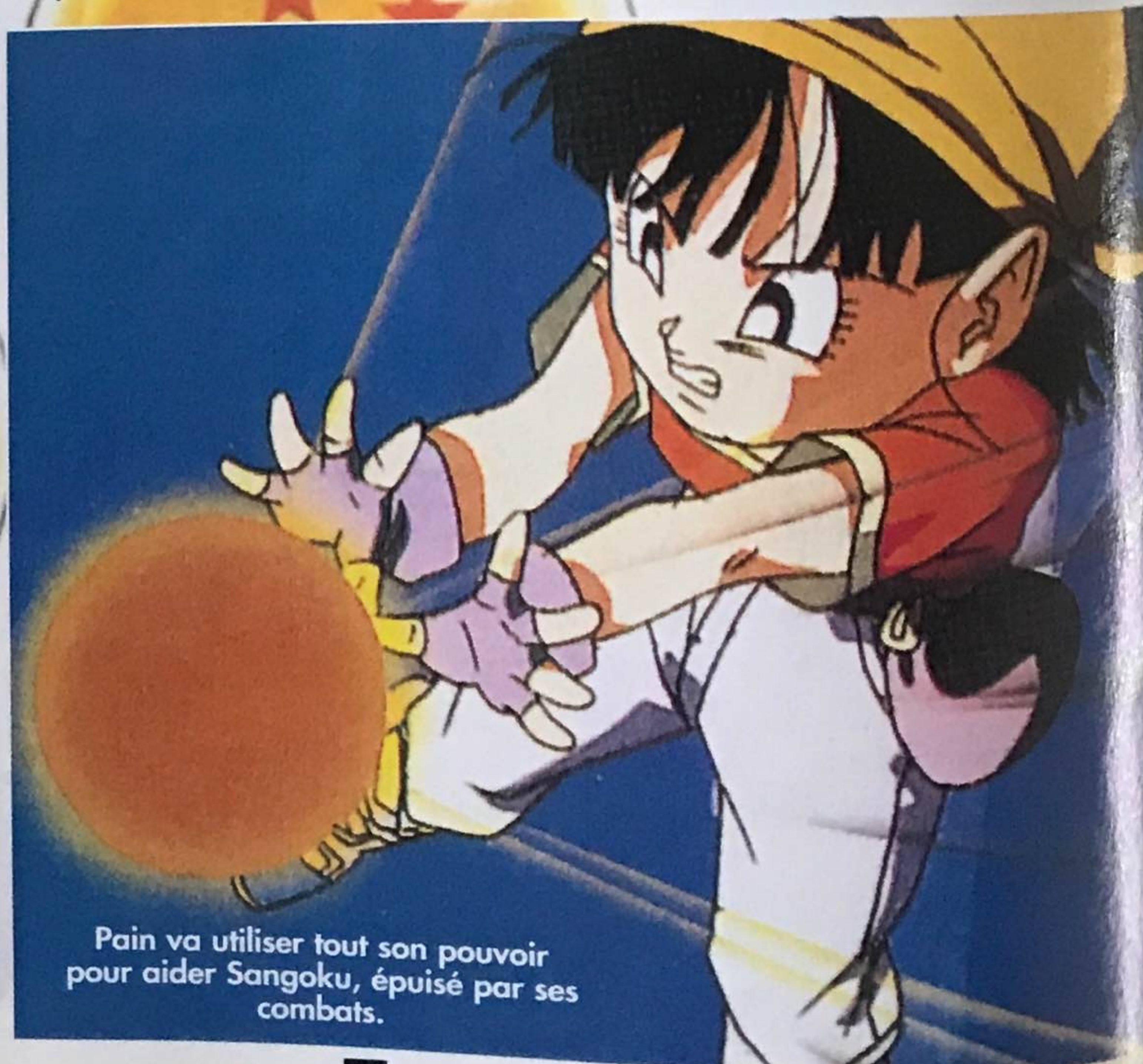


Pour lutter contre Baby Gorille, Sangoku utilise la même méthode dont celui-ci s'est servi pour devenir Super Baby niveau 3.

se dépêcher d'agir. Trunks, Pan, Sangohan et Sangoten entourent Sangoku et augmentent leur énergie pour la lui transmettre. Mais le transfert dure assez longtemps et Super Oub résiste

de moins en moins bien. Il finit par céder et se téléporte hors de Baby Gorille.

Ce dernier réagit aussitôt en formant une boule lumineuse avec les mains. Il la dirige vers nos amis et un rayon



Pan va utiliser tout son pouvoir pour aider Sangoku, épuisé par ses combats.



Baby ne laisse aucun répit à Sangoku pour qu'il ne puisse pas récupérer ses forces.



Sangoku est à bout de forces et ne peut plus se battre. Pain va venir l'aider.

d'énergie part dans leur direction. Ils reçoivent l'attaque de plein fouet, ce qui provoque une puissante explosion. La fumée se dissipe et laisse voir nos amis inconscients sur le sable.

LA MENACE DE SANGOKU

En voyant cela, Hercule se place sur la route de Baby, comme pour l'empêcher d'avancer. Mais pour Baby, il ne représente qu'un insecte. Il continue à s'avancer vers nos amis, prêt à les achever.

Quand il arrive près d'eux, il ne voit que Sangohan, Sangoten et Trunks. Ne comprenant pas, il lève la tête et découvre au-dessus de lui, derrière les nuages, Sangoku en pleine forme, tenant Pain inconsciente dans ses bras. Sangoku le regarde fixement et esquisse un sourire qui glace le sang de Baby. Sangoku descend du ciel et, une fois de plus, confie Pain à Hercule. Mais il lui dit que cette fois il va en finir pour de bon avec ce monstre. Puis il fixe Baby et fait craquer ses doigts.



Trunks a été libéré par Shitit de l'emprise de Baby. Il va pouvoir venir aider Sangoku qui, malgré sa fatigue, ne laisse rien paraître et continue à se battre.



DRAGON BALL GT

LA MORT DE BABY

Baby, dernier survivant de la planète Tsufur, est venu sur Terre pour se venger des guerriers de l'espace. Son monde et les siens avaient en effet été détruits par les habitants de la planète Végéta. Après avoir pris possession du corps de Végéta, il entra dans celui de tous les humains de la planète pour y déposer un œuf lui permettant de les contrôler. Ce mois-ci vous découvrirez la fin de la première série Dragon Ball GT qui compte 41 épisodes. Dans le prochain numéro, nous vous parlerons de la seconde série où vous assisterez au retour du docteur Gélot et à l'apparition du nouveau C18.



Baby, qui est sorti du corps de Végéta, va s'enfuir et tenter de quitter la terre à l'aide d'un vaisseau spatial.



Baby va tenter l'attaque de la dernière chance pour vaincre Sangoku. Réunissant tous ses pouvoirs, il va créer une boule d'énergie.

Le combat final va commencer. Pendant que Oub, caché dans le ventre de Baby, occupe celui-ci en l'attaquant de l'intérieur, Sangoku a réuni Trunks, Pain, Sangohan et Sangoten pour former un cercle autour de lui. En absorbant l'énergie de ses compagnons, il augmente sa puissance de Guerrier 4. Baby et lui sont à présent si puissants qu'il y aura forcément un vainqueur.

Le combat commence. Les deux adversaires se courent après à travers les montagnes tout en lançant des boules d'énergie. En peu de temps, Sangoku finit par prendre le dessus grâce à sa grande expérience. Baby utilise toute son énergie pour l'éliminer, mais en vain. Il tente alors une ultime at-

taque : le final flash. Il lève les mains vers le ciel et forme au-dessus de lui une immense boule d'énergie noire qu'il lance sur Sangoku. Ce dernier met les mains en avant et essaie de contenir la boule mais la puissance est telle que Sangoku finit par céder et se laisser absorber. A l'intérieur, il tente de résister pour ne pas être écrasé. Pour s'en sortir, il ne lui reste qu'à augmenter son pouvoir au maximum et absorber l'énergie.

Baby n'y comprend plus rien. Sangoku se met alors en position et lance un kamehameha sur Baby. Le monstre est projeté violemment à plusieurs mètres de là et reste au sol, inconscient. Sangoku s'envole alors et se place au-dessus de lui. Pain crie victoire

demande à Sangoku de détruire Baby mais Trunks et Sangohan lui expliquent qu'il ne peut pas sous peine de tuer Végéta en même temps. Sangoku réfléchit quelques secondes puis crée un disque d'énergie qu'il lance sur le gorille. Le disque coupe la queue du monstre qui se transforme et redevient humain.

Durant la métamorphose, Baby est éjecté du corps de Végéta sous la forme d'une boule de métal liquide. Hercule la poursuit jusqu'à ce qu'elle s'arrête et prenne la forme de Baby, plus âgé. Trunks, Pain, Sangohan et Sangoten se mettent entre Hercule et lui. Mais Baby disparaît dans un flash de lumière très puissant. Nos amis rejoignent Sangoku qui se tient près de Végéta, redevenu lui-même.

Pendant ce temps, Baby se rend auprès de Bulma qui lui a conçu un vaisseau suffisamment puissant pour quitter la Terre. Il la pousse, entre dans l'appareil et décolle. En le voyant s'éloigner, Sangoku lance un long kaméhamé qui traverse l'espace pour atteindre le vaisseau. Touché de plein fouet, l'engin explose avec Baby à l'intérieur. Le monstre mort, la paix peut

Krillin, qui n'est plus sous l'emprise de Végéta, va pouvoir rejoindre sa famille.

Baby va être obligé malgré lui de quitter le corps de Végéta.

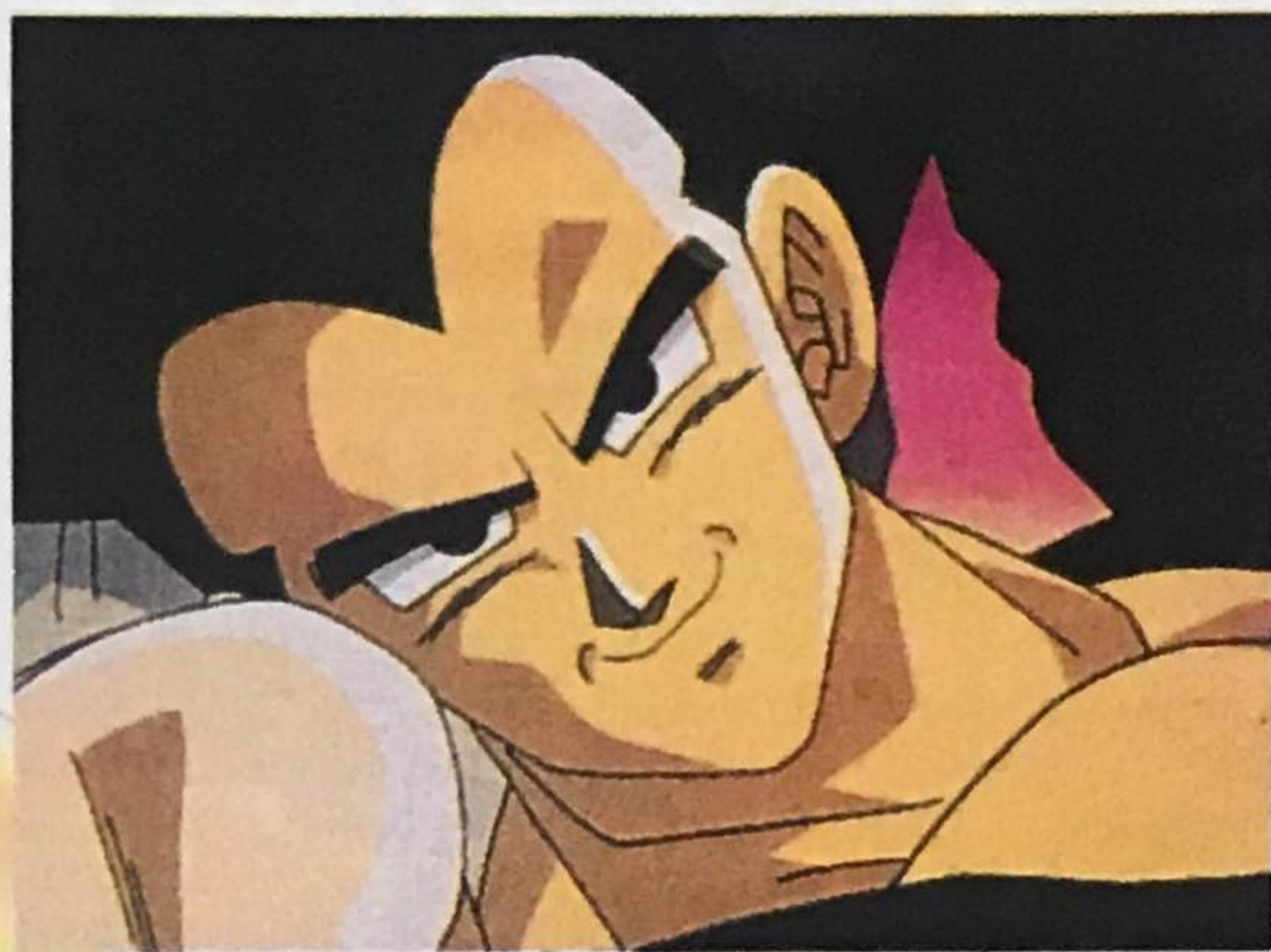


revenir sur Terre. Sangoku, Pain, Trunks, Sangoten, Végéta et Sangohan rejoignent Shitbit au palais du Tout-Puissant qui ouvre la fiole de Choi-Sui et lance sa fumée magique sur Terre.

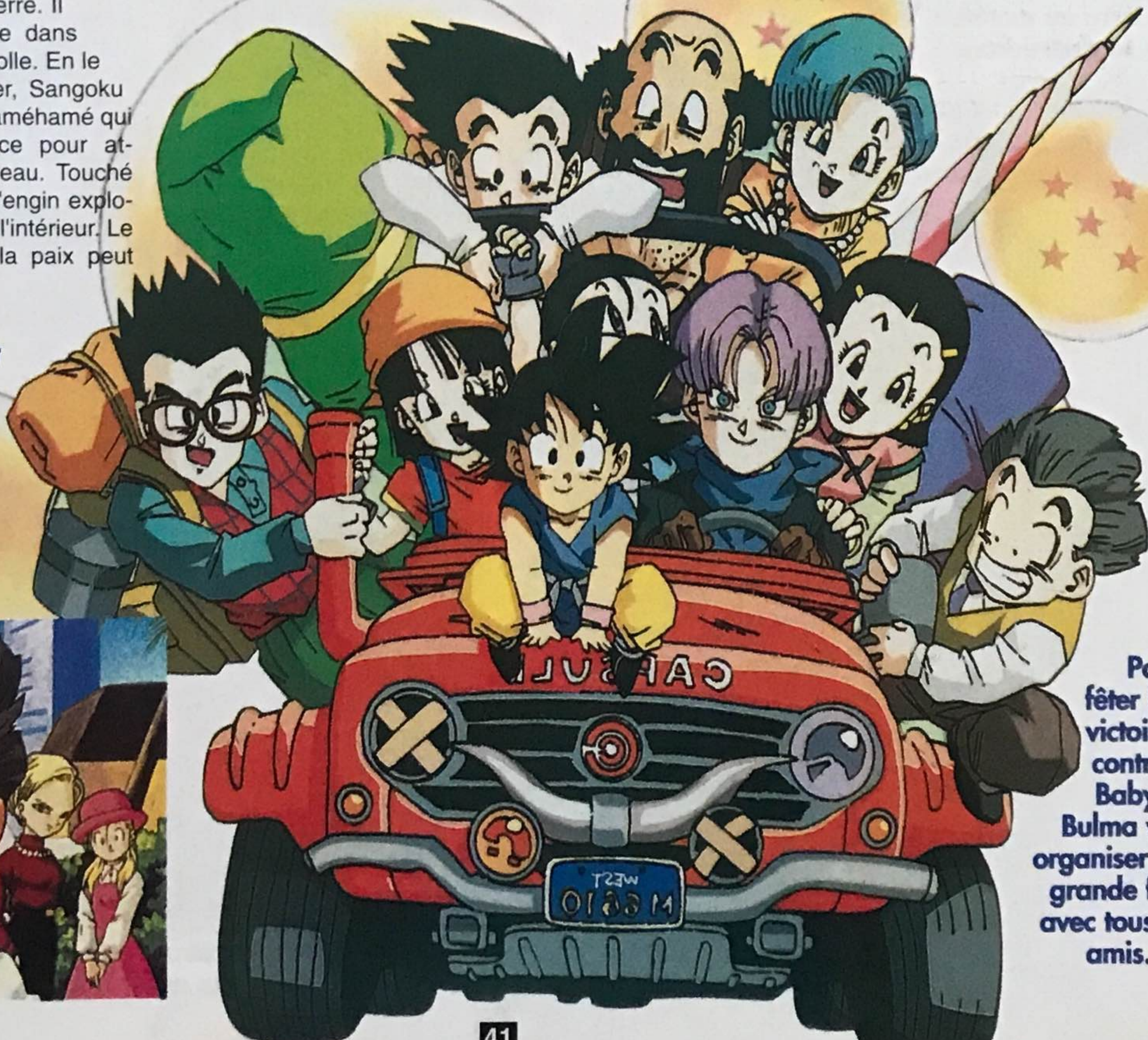
Tous les habitants de la planète qui étaient sous l'emprise de Baby retrouvent alors leurs esprits et redeviennent des êtres humains comme les autres. Mais avant qu'ils n'aient pu se réjouir, la terre se met à trembler. Personne

ne comprend ce qui se passe car les tremblements se répercutent sur toute la planète. Dendé déclare alors à Sangoku que c'est la faute des boules de cristal noires. Sangoku ne comprenant pas, Dendé lui explique qu'il

avait un an pour ramener les boules sur Terre afin d'annuler le vœu du roi Pilaf. Mais comme Baby s'est emparé des boules pour créer Tsufur, le vœu n'a pas pu être exécuté et la planète est vouée à exploser.



Grâce à la ruse de Sangoku, Baby va quitter le corps de Végéta sans faire trop de dégâts. Pour la première fois de sa vie, Végéta va remercier Sangoku.



Pour fêter la victoire contre Baby, Bulma va organiser une grande fête avec tous ses amis.

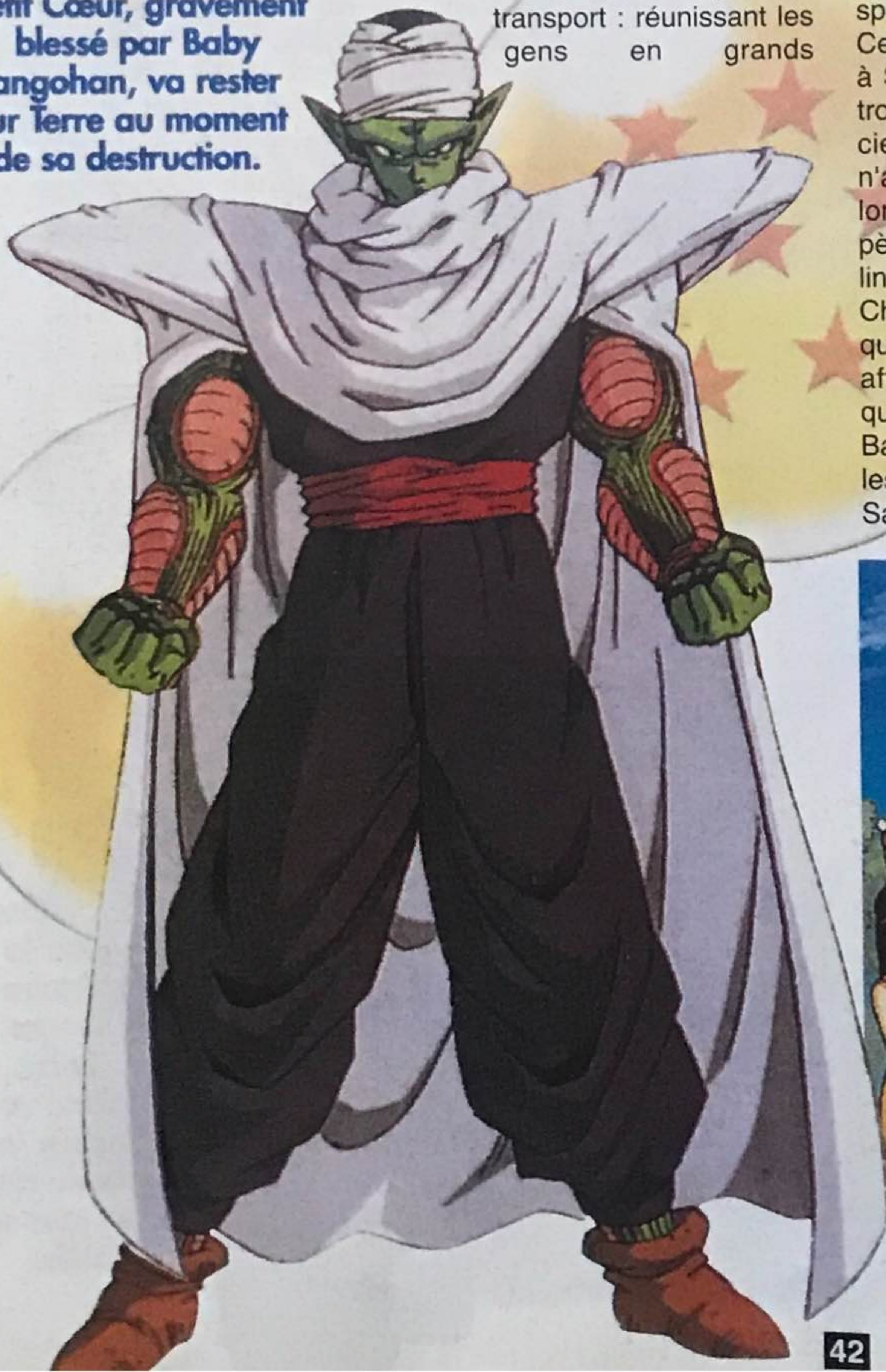


ADIEU PETIT CŒUR

Nos amis sont très inquiets car, en l'espace de quelques heures, la Terre entière se retrouve en proie aux Intempéries et catastrophes de toutes sortes. Tout le monde cherche une solution pour sauver les gens. C'est Végéta qui finit par leur expliquer comment faire : il suffit d'emmener les habitants de la Terre sur Tsufur. Le problème, c'est qu'aucun n'acceptera de les suivre et de croire que la

Terre va exploser. Hercule, qui se trouve dans la pièce, propose de trouver une idée. Avant qu'il ait pu dire quoi que ce soit, nos amis se retournent vers lui et décident que c'est lui qui va convaincre les humains de partir sur Tsufur. Hercule donne alors une conférence de presse, retransmise dans le monde entier. Les gens acceptent de le croire et se réunissent pour quitter la Terre. Sangoku 4 et Shitbit s'occupent du transport : réunissant les gens en grands

Petit Cœur, gravement blessé par Baby Sangohan, va rester sur Terre au moment de sa destruction.



Sangoku va réunir le plus possible d'êtres humains afin de les téléporter sur Tsufur.

groupes, ils leur font se tenir par la main puis les téléportent sur Tsufur, ce qui permet de gagner un temps précieux. Mais les Terriens sont si nombreux que certains doivent partir par vaisseau spatial.

Cette petite aventure donne à Sangoku l'occasion de retrouver plusieurs de ses anciens compagnons qu'il n'avait pas revus depuis longtemps : Uppa et son père, Ha-Chan, Matou Malin, Yajirobé, Ten Chin Han, Chaoz... Après avoir embarqué tous les humains, Bulma affrète le grand vaisseau qu'elle avait construit pour Baby pour y transporter tous les animaux de la planète. Sangoku utilise ses pouvoirs

pour scruter la Terre à la recherche d'éventuels égarés. Il découvre ainsi plusieurs personnes en différents lieux qui n'ont pas pu rejoindre le vaisseau. Il fait un rapide tour du monde au cours duquel il les récupère un à un. Puis il les dépose au grand vaisseau qui décolle peu après.

Un couple de fermiers, très occupés à compter leur troupeau, s'aperçoivent qu'ils ont oublié leur enfant. Celui-ci est resté sur la Terre et se désagrège à une vitesse folle. Le garçon est accompagné de son chien et ils se tiennent sur un rocher qui ne tarde pas à s'écrouler. Alors qu'ils tombent dans le vide, une ombre apparaît et le



Sangoku va retrouver l'un de ses plus vieux amis, Uppa.

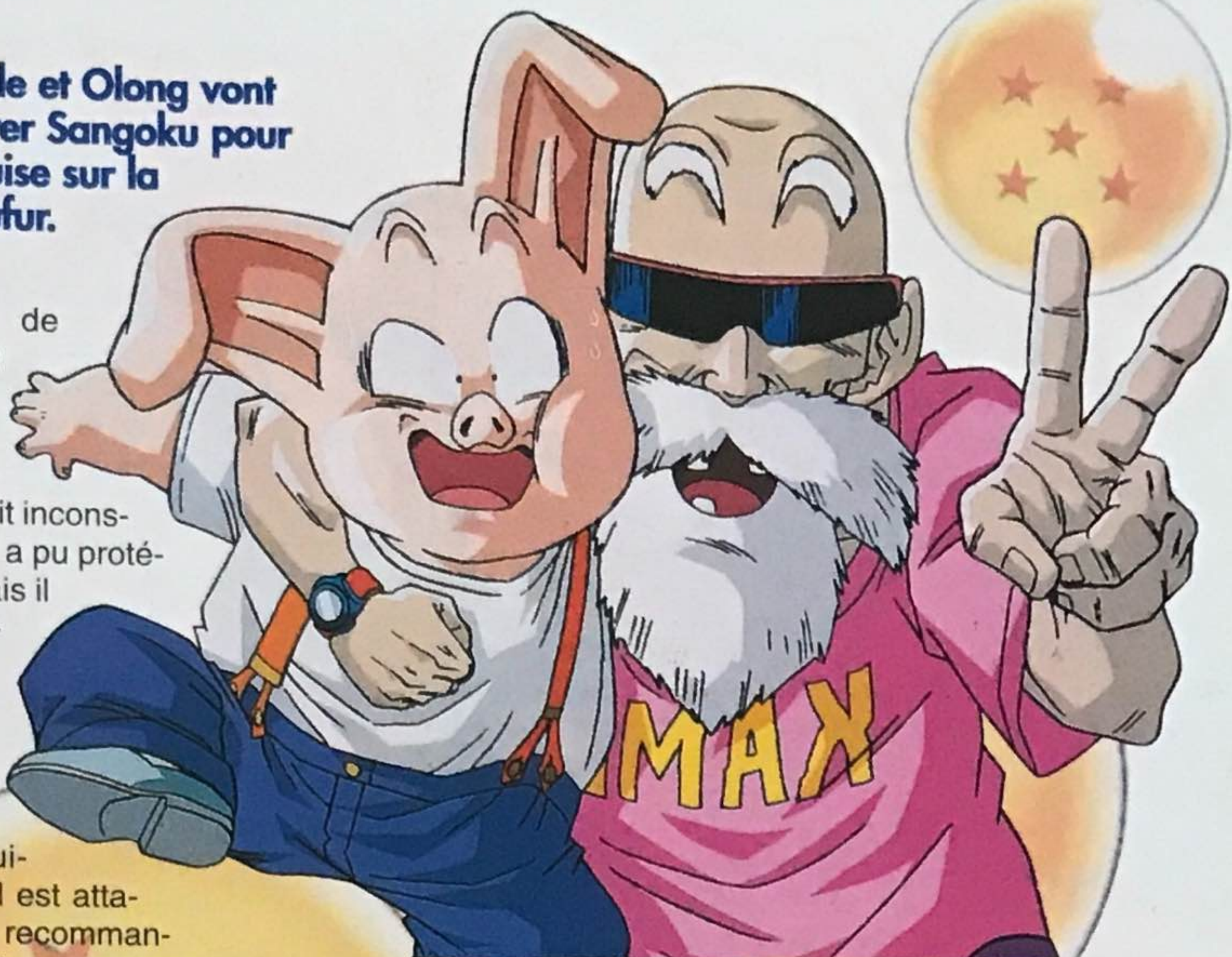
saisit en plein vol. Sangoku, qui arrive sur les lieux quelques secondes plus tard, découvre qu'il s'agit de Petit Cœur. Celui-ci n'avait donc pas été tué par Baby-Sangohan ! Il remet l'enfant à Sangoku 4 mais, au moment de se téléporter sur le vaisseau, notre héros se transforme et se retrouve petit garçon.

En effet, il a épuisé toute son énergie en téléportant tous ces gens pendant des heures. Petit Cœur lui prend alors la main et lui donne sa force pour qu'il puisse rejoindre le grand vaisseau qui a déjà quitté la Terre. Arrivé là, Sangoku découvre que Petit Cœur ne l'a pas suivi. Sur Tsufur, Sangohan comprend ce qui se passe et il contacte Petit Cœur par télépathie pour savoir pourquoi il ne les a pas rejoints.

Petit Cœur lui explique que,

Tortue Géniale et Olong vont venir rencontrer Sangoku pour qu'il les conduise sur la planète Tsufur.

sous l'emprise de Baby, Sangohan lui a lancé un puissant kamé-hamé ainsi qu'à Sangoten qui était inconscient. Petit Cœur a pu protéger Sangoten mais il a été mortellement touché. En donnant à Sangoku l'énergie qui lui restait, il s'est condamné lui-même. Et puis, il est attaché à la Terre. Il recommande à Sangohan de contacter le dragon de la planète Namec pour lui demander de reconstruire la Terre. Puis



la planète explose, ne faisant qu'une seule victime : Petit Cœur.

Quelque temps plus tard, nos amis ont reconstruit une nouvelle Terre grâce au dragon. La vie reprend très vite ses droits et, pour fêter leur

retour, Bulma organise une grande fête où elle invite tous ceux qui ont fait partie de la vie de Sangoku. A cette occasion, Trunks apporte un cadeau à Pain : il s'agit de Giru qu'il a réparé et qui rejoint la troupe.

Petit Cœur va donner de l'énergie à Sangoku pour qu'il puisse se téléporter sur le vaisseau de Bulma.



Après avoir dépensé toute son énergie à téléporter les gens sur Tsufur, Sangoku, affaibli, est redevenu enfant.



DRAGON BALL GT

Sangoku 4, aidé de ses fils, combat Baby et le pousse à sortir du corps de Végéta. Baby tente de s'enfuir mais Sangoku l'arrête en faisant exploser son vaisseau spatial à l'aide d'un puissant kaméhamé. Aidé de Shitit, il téléporte ensuite tous les habitants de la Terre sur Tsurur. Après l'explosion de la Terre due à l'instabilité des boules de cristal, Sangoku va sur Namec pour demander au dragon de redonner vie à la planète.



LE 26^e TOURNOI DES ARTS MARTIAUX

Depuis la mort de Baby, la paix est revenue sur Terre. Pour fêter cet événement dignement, un nouveau tournoi des arts martiaux est organisé. Pour se changer les idées, nos amis ont décidé d'y participer. Mais Sangoku est très vite déçu par cette initiative

face à un géant qui domine tout le ring. A peine le combat a-t-il commencé que le géant lève le pied pour écraser Pain. Furieuse, celle-ci augmente son énergie et expulse le monstre hors du ring. Le combat suivant oppose un mystérieux guerrier masqué du nom de Papayaman à un

simple boxeur. En fait, sous le masque de Papayaman se cache Oub et sa force est si grande comparée à celle du boxeur qu'il le propulse d'un seul coup de pied à l'autre bout de la ville. Dans un fast-food, Sangoten voit le boxeur passer à toute vitesse. Sans s'inquiéter, il part avec son plateau rejoindre sa petite amie Pelace avec qui il a rendez-vous. Il tente d'expliquer à la jeune fille comment Baby a été éliminé quand Hercule fait une apparition télévisée. Il explique que Boubou est mort et qu'il a organisé ce tournoi des arts martiaux afin de trouver un successeur qui protège la Terre à sa place.

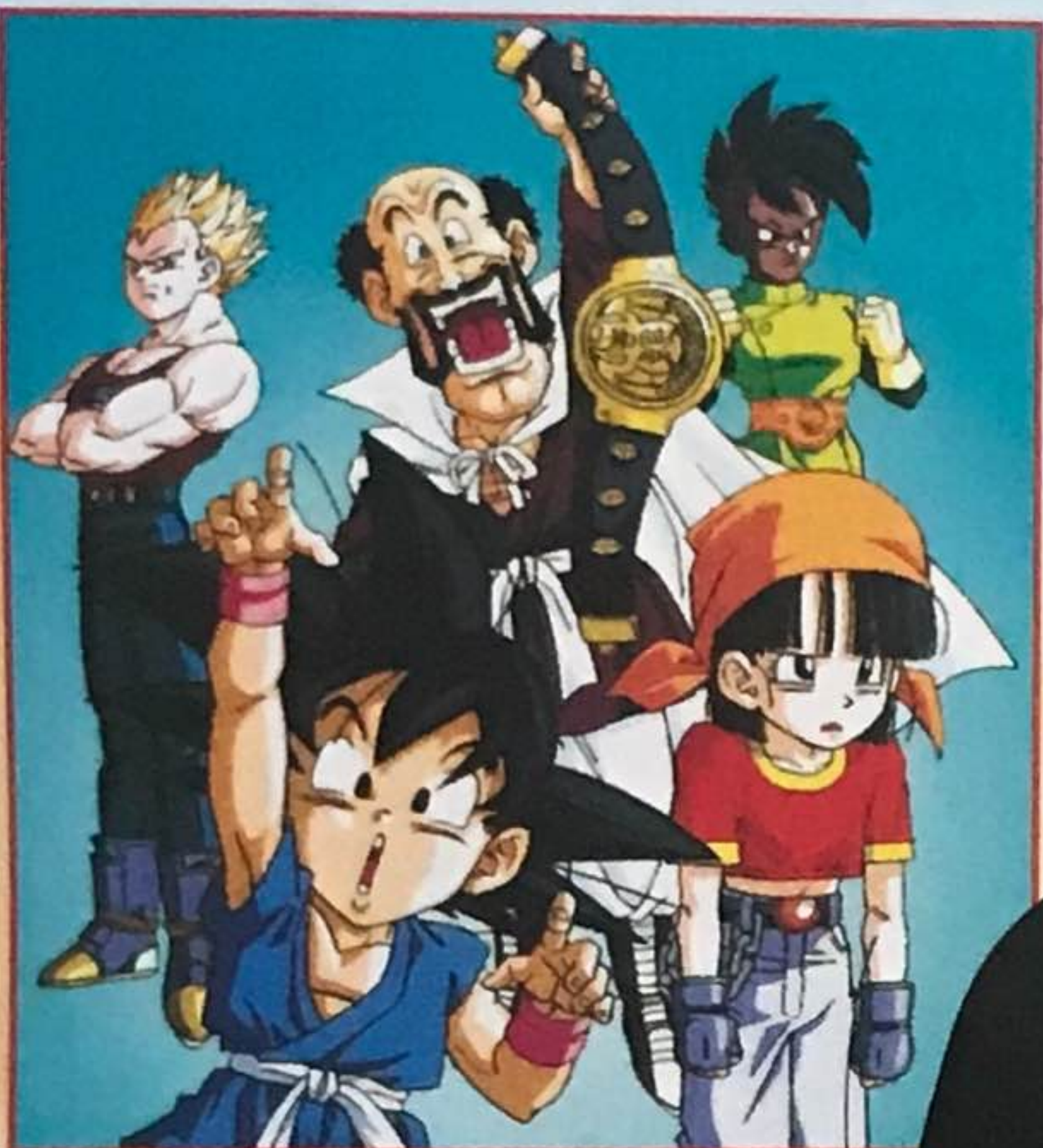
Ailleurs, Trunks, directeur de la Capsule corp., est en pleine réunion. Il décide de tout laisser en plan pour rejoindre ses amis au Tenkachi Budokan. Pain, de son côté, affronte son deuxième adversaire.

Elle réussit à le vaincre facilement, ce qui provoque l'admiration du public qui n'hésite pas à la comparer à son grand-père Hercule. Pain, qui ne supporte pas qu'on l'associe à un lâche, rejoint ses parents, Sangohan et Bidel, dans les gradins. Trunks arrive sur les lieux et trouve son père furieux, en plein échauffement. Il ne se fait pas remarquer et se rend dans les tribunes aux côtés de ses deux frères et de Bidel, Krilin, Pelace et Pain.

Papayaman monte sur le ring et affronte son nouvel adversaire. Il l'élimine aussitôt puis enlève son costume sous les acclamations de ses amis. Des feux d'artifice apparaissent tout autour du ring; c'est la grande finale. Hercule monte sur le ring, prêt à affronter son adversaire. Il est horrifié de découvrir qu'il s'agit de Oub. Ce dernier lui fonce aussitôt dessus et lui donne plusieurs coups. Hercule prend peur mais Oub se retrouve tout à coup immobilisé sans en comprendre la raison. Hercule en profite alors pour l'expulser du ring d'un coup de poing. Oub comprend alors que c'est Boubou qui l'a empêché de faire du mal à Hercule.

Le tournoi vient de s'achever. Nos amis décident de rentrer chez eux mais ils sont arrêtés par Végéta qui demande à Sangoku de se battre contre lui. En fait, il n'est pas content car il n'avait pas été mis au courant de l'existence de ce tournoi. Sangoku et lui se concentrent et augmentent leur énergie. Sangoku, affamé par le combat, perd sa concentration, ce qui amuse tous ses amis.

Une fois de plus, Hercule va gagner le tournoi des arts martiaux face à Oub. Sangoku, lui, va remporter haut la main le tournoi junior.



puisque, comme il a l'air d'avoir treize ans, il est inscrit d'office dans la section junior. Du coup, il se retrouve rapidement en finale. Sans même se battre, il va gagner et remporter le tournoi. Depuis les vestiaires, il peut ensuite assister au tournoi senior. Il est rejoint par Krilin, Sangohan et Bidel qui lui demandent pour quelle raison il n'y participe pas.

Sangoku s'est renseigné auprès d'Hercule qui lui a répondu que la sélection se faisait, non pas d'après l'âge mais d'après la taille. Et il lui manquait un centimètre pour faire partie des seniors.

C'est alors au tour de Pain d'entrer en scène. Elle a eu le droit de faire partie des seniors car c'est elle qui avait gagné le tournoi précédent. Pain se retrouve



Sangoku va devoir expliquer à Végéta furieux, pourquoi il ne l'a pas prévenu qu'il participait au tournoi.

LE NOUVEAU C17

Retour en arrière : le docteur Myu a été possédé par sa créature Baby. En sortant de son corps, Baby le tue et quand Myu arrive devant Enma Daïoh, celui-ci le condamne à aller en enfer. Il arrive dans une région montagneuse et lugubre où un homme vient l'accueillir. Il s'agit du docteur Gélot, le créateur des Cyborgs. Gélot explique à Myu qu'il a lui aussi été tué par l'une de ses créatures et par la faute de Sangoku. Il lui propose une alliance qui leur permettrait de s'échapper des enfers et de se venger. A l'aide de leurs deux techniques, ils fabriquent une copie exacte de C17, l'ancien robot de Gélot. Une fois leur projet terminé, ils provoquent une révolte en enfer et en profitent pour mettre leur plan à exécution. Le C17 des enfers se connecte alors avec le C17 terrestre. Leurs énergies, à la base identiques, forment en se rencontrant un pont cosmique entre la Terre et les enfers. Une sorte d'ouverture dans le ciel. Sur Terre, c'est l'affolement

général. Tout le monde est pris de panique. Après la destruction de Tsufur, les humains se croyaient sauvés mais le ciel s'assombrit de nouveau pour laisser place cette fois à un grand vide.

Gélot et Myu fêtent la réussite de la première partie de leur plan. Gélot explique tout de même à Myu que sa principale action est de se venger de C17 qui l'avait éliminé. Il veut le trouver le plus rapidement possible pour que son nouveau modèle l'absorbe et devienne un nouveau Cyborg capable de rivaliser avec Sangoku 4. Les deux savants décident de lancer des légions de morts vivants sur Terre.

En bas, Trunks rentre chez lui après une dure journée de travail. En chemin, il voit C17 sur la route, qui tente de stopper sa voiture. Trunks ignore que C17 lui en veut car c'est son autre version du futur qui était la cause de sa mort. Sérieusement blessé, Trunks parvient à fuir. Quand il arrive à la Capsule Corp., tout le petit monde de Sangoku est réuni. Trunks



ANCIEN C17



Le nouveau C17 va ouvrir une porte donnant sur le monde des vivants afin de retrouver l'ancien C17.

NOUVEAU C17

leur explique ce qui est arrivé. Sangoku les appelle alors pour regarder les informations et ils peuvent à présent voir sortir du pont cosmique des centaines et des centaines de morts vivants condamnés à l'enfer éternel. Sangoku y découvre avec stupeur tous ses anciens ennemis.

Il y a, entre autres, le Cyborg 19, les soldats de l'armée du Ruban Rouge, le général Bleu, Métal Cooler, Babidi, Gourd, Kiwi, le père de Freezer, le général Zorg, Raditz, Nappa, les Saybaman (créés par Nappa), Dadoria, Zarbon, Cooler, Puipui, Yakon, Ryld... Le moindre soldat que Sangoku et nos amis ont combattu est présent.

Notre héros réunit tout son petit monde et leur explique qu'ils vont devoir mener leur plus terrible bataille. Il leur annonce son plan : entrer aux enfers par le pont cosmique pour voir ce qui s'y passe pendant que eux essaieront de contenir la grosse vague de violence qui vient de s'emparer de la Terre.

Sangoten, qui est déjà sur place avec sa petite amie Pelace, tente une fois de plus de l'impressionner en repoussant ses nombreux ennemis. Même si la jeune fille lui voue une profonde admiration, elle comprend qu'il ne pourra pas résister longtemps. D'ailleurs, il finit bientôt par s'écrouler au sol,



En enfer, le docteur Gélot va s'associer au docteur Myu pour se venger de Sangoku.

uisé. Pelace essaie de le
courir mais Yakon, le
onstre qui mangeait la
nière, tente de l'écraser.
même moment, Sangoku
ses amis arrivent sur les
eux. Trunks se précipite
ers Sangoten et lui sauve
vie. La guerre vient de
commencer...

Le combat fait rage dans les
es de Satan City. Végéta
est très heureux car il ne
était pas défoulé ainsi
depuis plusieurs années.
Pendant que ses amis com-
battent les légions de Myu et
Gélot, Sangoku s'envole et
s'engage dans le passage. Il

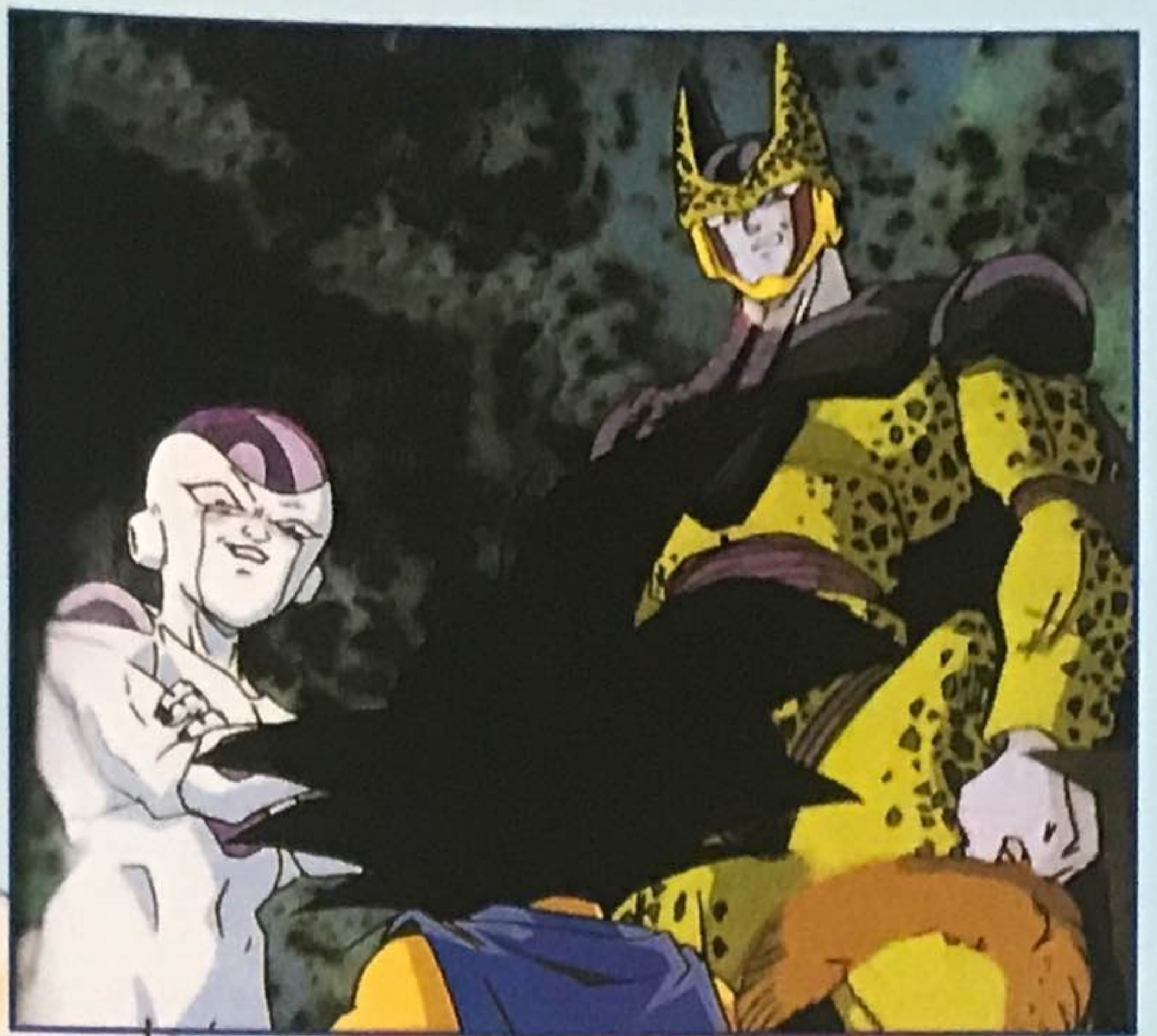


Sangoku va se retrouver seul en enfer face à Cell et Freezer, associés eux aussi pour se venger.

traverse le pont cosmique jusqu'aux enfers. Là, tout va mal. Tous les gardiens et démons chargés de maintenir l'ordre ont été attachés ou ligotés. Sangoku part à la recherche des responsables et les découvre derrière lui. Avant d'avoir réalisé qu'il s'agissait d'un piège, le docteur Myu, Gélot et C17 empruntent le passage vers la Terre puis referment le pont cosmique derrière eux.

A toute vitesse, Sangoku essaie de s'engager dans le tunnel mais il est trop tard : maintenant il est prisonnier, seul en enfer, pendant que ses amis et sa famille se battent sur Terre contre ses anciens ennemis. Alors qu'il frappe le sol pour rouvrir le passage, il entend au-des-

sus de lui deux anciens ennemis qui ricanent. Il s'agit de Cell et Freezer qui ont préféré rester enfermés aux enfers avec Sangoku. Ils ont la ferme intention de se venger de tout ce que le petit homme leur a fait subir. Pendant ce temps, le docteur Myu, Gélot et C17 sont arrivés sur Terre. Tous trois partent à la recherche du vrai C17. La Terre est à feu et à sang. Pain se retrouve face à Ryld qui veut l'éliminer pour se venger d'elle. Seule, face au robot vivant, elle ne peut rien faire. Son père Sangoan apparaît et



Sangoku, coincé en enfer, essaie de se battre contre Cell et Freezer mais sans résultat puisque ceux-ci sont morts et ont le pouvoir de se reconstituer.

lui porte secours en affrontant le puissant Ryld. Sangoten et Trunks, de leur côté, sont débordés; ils ne savent plus quoi faire. Oub, qui est aussi fort que Sangoku 4 depuis qu'il a fusionné avec Boubou, vient leur prêter main forte. Aux enfers, Sangoku est face à Cell et Freezer. Ceux-ci lui

font une démonstration de puissance pour qu'il se rende bien compte de leur force.

Mais Sangoku n'a pas froid aux yeux et leur montre que, malgré son physique d'enfant, il est toujours aussi robuste.

Les deux ennemis passent à l'attaque. Sangoku décide de profiter du fait qu'il est coincé en enfer pour s'amuser un peu. Mais il déchant vite car Cell et Freezer sont déjà morts et toutes les tentatives de notre héros échouent. En effet, à chaque fois qu'ils sont éliminés, les deux monstres se reconstituent.

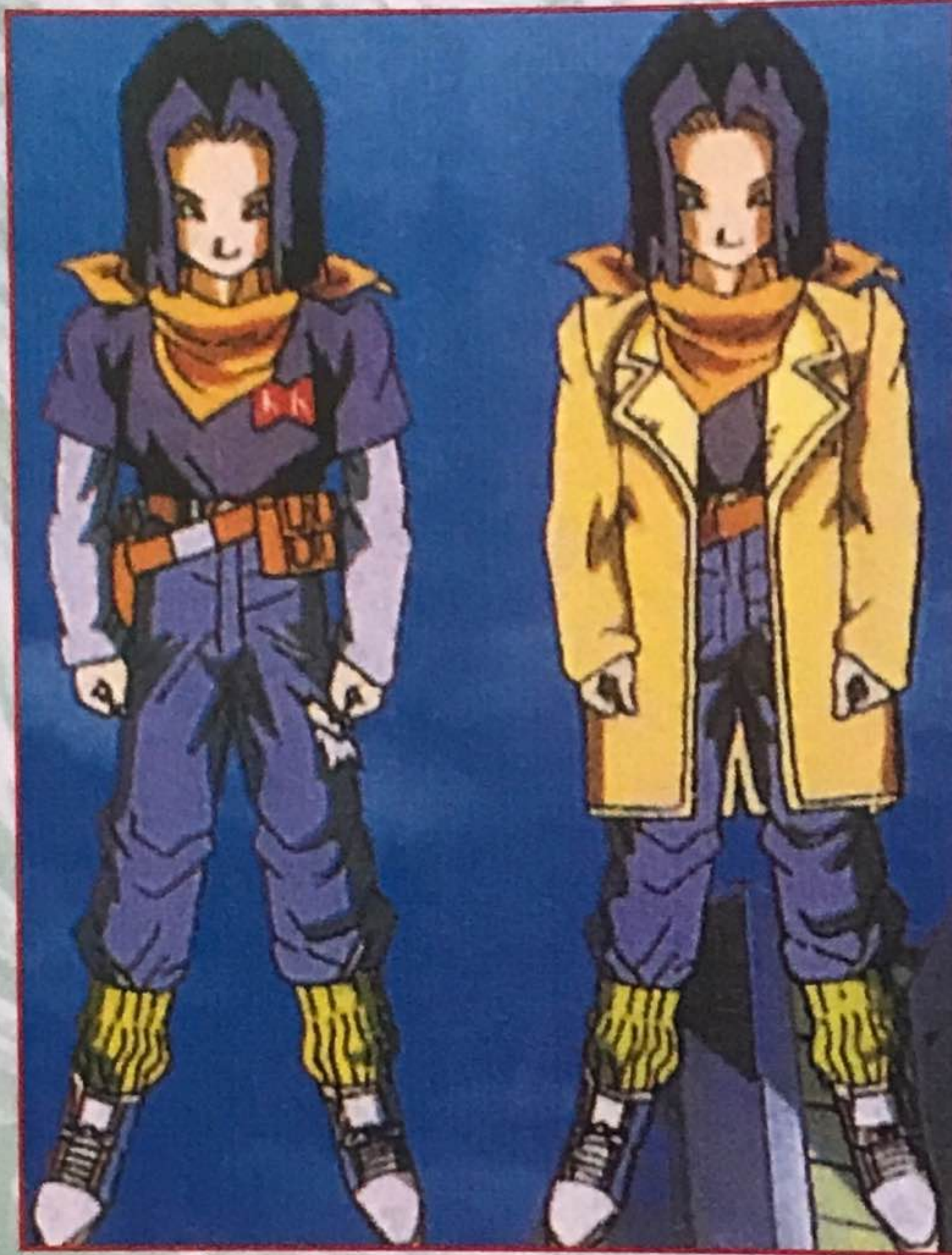
Sangoku va aller aux enfers pour voir ce qui s'y passe. Il va y être enfermé par Gélot et Myu qui vont se réfugier sur Terre.

DRAGON BALL GT

SUPER C17

Après que le docteur Myu ait été tué par sa créature Baby, son âme est arrivée en enfer. C'est le docteur Gélot qui vient l'accueillir à son entrée aux enfers. Tous deux s'associent pour se venger de Sangoku et créer une nouvelle version de C17. Ils peuvent ainsi ouvrir une porte entre notre monde et les enfers afin de libérer tous les anciens ennemis de Sangoku pour qu'ils se vengent de lui.

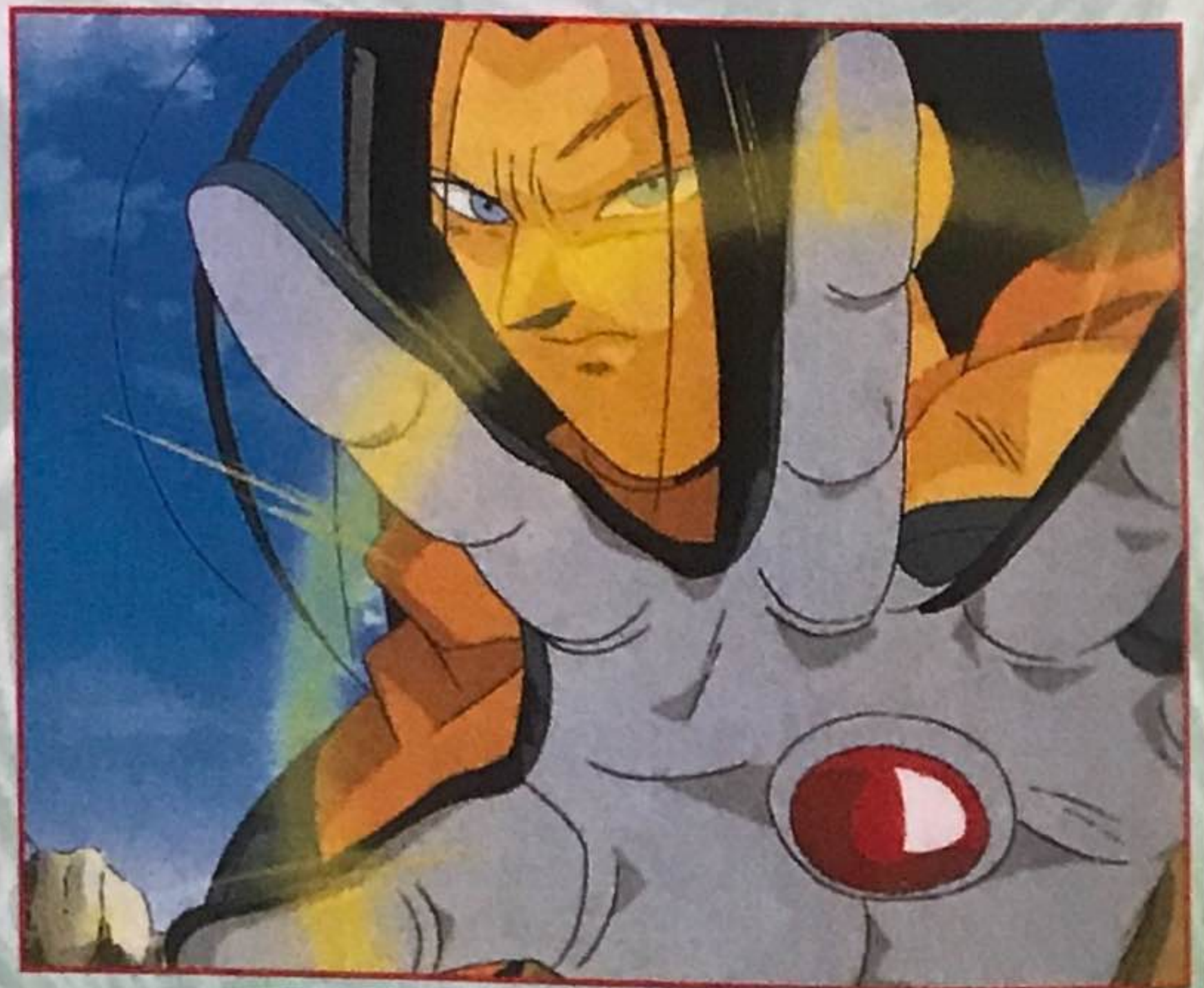
Pendant que Sangoku est prisonnier en enfer face à Freezer et Cell, les docteurs Myu et Gélot arrivent sur Terre à la tête d'une armée de morts vivants. Cell et Freezer augmentent leur énergie au maximum pour tenter d'impressionner Sangoku. Mais notre héros n'a pas peur, il fait de même et leur montre qu'à présent il est bien plus fort qu'avant car il peut même se transformer en Guerrier 3. Cell et Freezer ne se laissent pas intimider et décident d'attaquer quand même. Pendant ce temps, sur Terre, c'est le chaos. Tous les anciens ennemis de Sangoku sans exception sèment la terreur. Nos amis sont débordés et Oub tente de contenir à lui seul les plus anciens enne-



Les deux C17 vont se retrouver et fusionner. Ils deviennent Super C17.

mis. Pain, de son côté, tente de sauver son grand-père Hercule des griffes de Ryld, qui est bien décidé à les éliminer tous les deux. Venant à leur secours, Sangohan provoque Ryld en combat singulier. Aux enfers, la bataille continue entre Cell, Freezer et Sangoku. Celui-ci évite systématiquement leurs attaques et se moque d'eux. Il va jusqu'à surfer sur le disque d'énergie que Freezer avait utilisé lors de leur dernier combat. Cell, de son côté, tente toutes sortes de kaméhamé que Sangoku repousse à tous les coups. Sur Terre, Nappa recherche

Végéta pour se venger. Mais c'est l'inverse qui se produit : c'est Végéta qui le trouve et le fait disparaître. Il entend alors une voix derrière lui. Il se retourne pour découvrir Myu et Gélot, accompagnés de leur nouvelle version de C17. De son côté, Ryld développe toute sa puissance pour éliminer Sangohan; il transforme même ses membres en métal. Sangoku, quant à lui, a retourné le disque d'énergie de Freezer contre lui et l'a coupé en deux comme lors de leur dernier combat. Cell profite alors de l'inattention de notre héros, se place derrière lui et l'absorbe avec sa grande queue. Il tente de s'emparer de l'énergie de Sangoku qui se débat dans le corps du monstre et finit par sortir par où il est entré. Freezer demande alors à Cell d'utiliser avec lui l'attaque spéciale. Ils lancent simultanément un rayon jaune qui enveloppe



Super C17 pense très peu par lui-même. Il se contente d'obéir à Gélot.

Sangoku. Celui-ci est alors dans une sorte de long tunnel qui le conduit vers une autre partie des enfers. Il se trouve derrière la petite fille qui semble un monstre de pierres. L'enfant se retourne mais Sangoku découvre qu'il s'agit d'une vieille femme. Elle tente alors d'éliminer Sangoku en utilisant diverses méthodes très spéciales. C'est en fait une sorcière qui a de très grands pouvoirs. Elle va proposer un bain spécial à notre héros. Celui-ci accepte et se retrouve dans



Trunks et Sangoten se retrouvent pour lutter ensemble contre les anciens ennemis de Sangoku.

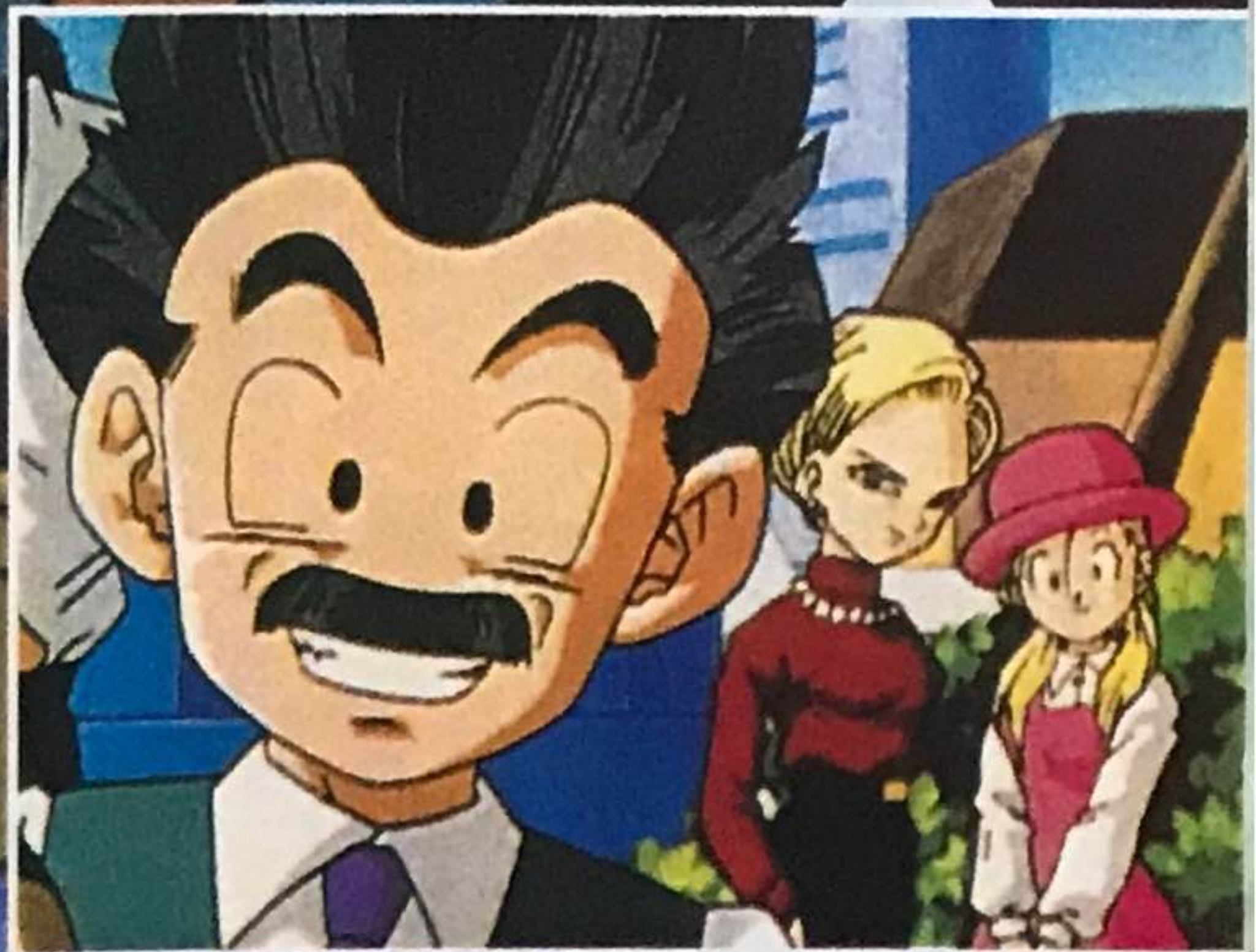
une marmite géante. Après avoir dit à la sorcière que l'eau bouillante n'était pas assez chaude, elle l'enferme dans une sorte de cocotte-minute géante mais notre héros déclare que cela faisait bien longtemps qu'il n'avait pas été au sauna. Elle l'emprisonne ensuite dans un réfrigérateur géant et l'arrose de gaz carbonique. Il fait si froid que Sangoku se retrouve enfermé dans un cercueil de glace.

Sur Terre, Krilin, sa fille Maron et sa femme C18 roulent en voiture vers la ville. Ils sont attaqués par l'ancien

Super C17 va gravement blesser Krilin. Sa femme, C18, va tout faire pour le venger.



En partant en vacances avec sa petite famille, Krilin va être attaqué par C17.



C17 qui accuse sa sœur C18 d'être à l'origine de ses souffrances. Elle remarque que les yeux de son frère sont étrangement rouges. Elle le fixe et, comme hypnotisée, ne peut réagir. Elle perd ses facultés de raisonnement et tombe sous l'emprise de C17.

Krilin tente de lui faire recouvrer ses esprits. C18 lutte mais son frère a un trop gros ascendant sur elle. Krilin fait alors douter C17 en lui déclarant que lui, est sous l'emprise du docteur Gélot. C17 est destabilisé mais son côté malsain reprend vite le dessus. Tend le doigt en direction de Krilin, il lui lance un rayon d'énergie qui l'assomme.

KRILIN ET C 18 BLESSES

En voyant son bien-aimé à terre, C18 retrouve totalement ses esprits. Elle se précipite, avec sa fille Maron, auprès de Krilin mais ce dernier est comme mort, il ne réagit plus. C18 commence à pleurer et à penser au passé. Elle se souvient de leur première rencontre, du moment où il lui a sauvé la vie alors qu'il pouvait la détruire avec la télécommande de Bulma, de sa requête au dragon pour faire d'elle une vraie femme et non plus un robot...

Furieuse et enragée, elle se retourne et fonce sur C17. Elle le frappe si fort qu'il est éjecté à l'autre bout de la



Végéta, qui est en l'absence de Sangoku le plus fort sur Terre, va chercher Myu et Gélot pour les arrêter.

ruie. Maron est impressionnée car elle ne savait pas que sa mère était aussi forte. C17 sort alors des décombres d'un immeuble, intact, et déclare à sa sœur que maintenant elle a un cœur. Il tend alors la main vers Maron, comme pour lui

faire la même chose qu'à Krilin. Maron se met à courir pendant que C18 apparaît, grâce à un déplacement rapide, devant C17. Elle lance aussitôt un rayon d'énergie bleu qui percute celui de couleur rouge de son frère. Mais ce dernier est beaucoup plus puissant et éjecte C18 qui tombe à terre, gravement blessée. Elle se traîne pour arriver jusqu'à Krilin et perd conscience en lui tenant la main. C17 les regarde avec pitié avant de la traiter d'idiote.

Aux enfers, Sangoku est toujours prisonnier du cercueil de glace dans lequel il a été enfermé par la vieille femme. Freezer et Cell apparaissent sur une montagne, bien décidés à éliminer notre héros une bonne fois pour toutes. Ils s'apprêtent à lancer tous deux leur plus puissant rayon d'éner-



Les pouvoirs de Super C17 sont équivalents à ceux de C17 mais multipliés par deux.



quand ils remarquent que la glace où Sangoku est enfermé commence à fondre. Même la vieille femme n'en revient pas. Aucune de ses victimes n'a jamais réussi à surmonter cette épreuve.

LE CERCUEIL DE GLACE

En réalité, si Sangoku tient aussi bien le coup, c'est parce que lors de sa recherche des boules de cristal dans l'espace, il s'était rendu sur une planète où la température avoisinait en permanence le zéro absolu (moins 273 degrés environ). Freezer et Cell sont effrayés en voyant Sangoku sortir indemne du cercueil de glace.

Notre héros fonce, donne un coup de pied à Cell et Freezer, et les fait tomber dans la fosse où il se trouvait. Il apparaît ensuite sur la grosse machine que la vieille femme avait utilisée contre lui et la dirige sur Cell et Freezer. Les deux compères tentent de fuir mais sont rattrapés aussitôt par la puis-

sance du jet de gaz. Tous deux se retrouvent congelés, à la merci de Sangoku. Celui-ci s'approche d'eux pour les voir de plus près et fait tomber leur cercueil par inadvertance. Freezer et Cell se cassent en plusieurs morceaux en percutant le sol.

Sur Terre, Sangohan reçoit les coups de poing incessants de Ryld qui s'acharne. Oub, Sangoten et Trunks apparaissent alors et éliminent Ryld aussitôt. Pain les rejoint, accompagnée d'Hercule et de Giru qui rend à Sangohan (dont les membres ont été transformés en métal) son apparence normale. Enfin réunis, nos amis décident d'aller rejoindre Végéta. Ils le retrouvent face à Myu, Gélot et aux deux versions de C17 qui s'élèvent dans les airs pour fusionner.

A la fin de leur action, un nouveau guerrier très différent apparaît. Il est si fort qu'il fait exploser la moitié de la ville simplement en s'échauffant. Végéta et Oub se précipitent

Grâce au nouveau C17, Myu et Gélot ont pu prendre le contrôle de l'ancien C17.



sur lui mais il les repousse comme des mouches. Trunks et Sangoten s'élancent à leur tour et lui assènent un coup qui ne le fait même pas bouger. Sangohan lance alors un puissant kaméhamé

qui ne dérange que ses longs cheveux. Gélot dit alors à sa nouvelle création : "Super C17, débarrasse-toi d'eux rapidement". Le Cyborg se lève et met hors de combat tous nos amis, un à un.

Super C17 avec derrière lui Gélot et Myu, ainsi que tous les anciens ennemis de Sangoku.



100 ANS PLUS TARD

Dragon Ball GT a pris fin au Japon. Dans le dernier épisode spécial, Sangoku a retrouvé sa taille d'adulte et voyage dans le futur.

Il fait la connaissance de Goku Jr., son arrière-petit-fils.



Chichi, la grand-mère de Goku Jr., est âgée de cent ans.



Pack est le pire ennemi de Goku Jr. Il va pourtant partir avec lui à la recherche des boules de cristal.



Goku Jr, peureux de nature, cherche la boule de cristal pour sauver sa grand-mère.

Goku Jr. vit avec sa grand-mère Pain dans la ville de Satan City. Ils sont aimés et respectés de tous car ils descendent d'Hercule, le grand héros de la Terre. Cependant, Goku Jr. est très différent de ce qu'était son arrière-grand-père au même âge.

Il est gentil, sage, obéissant mais particulièrement peureux. Il n'a jamais appris à se battre, ce qui étonne ses camarades de classe. D'ailleurs, il est devenu le souffre-douleur de certains

élèves. Malgré ces petits tracassas, Goku Jr s'adonne à son loisir favori : les jeux vidéo.

Un jour qu'il se trouve avec sa grand-mère, celle-ci est

victime d'une crise cardiaque et est emmenée d'urgence à l'hôpital. Persuadé qu'elle va mourir, le jeune Goku est désespéré. En

revoyant une photo où sa grand-mère, jeune, tient une boule de cristal à la main, Goku se souvient de cette vieille légende selon laquelle les boules de cristal permettent d'exaucer des vœux. Il décide alors de faire ses valises et de partir dans les montagnes à la recherche de cette fameuse boule magique portant quatre étoiles.

Au petit jour, il quitte donc la ville sous les yeux étonnés des trois garçons qui avaient pris l'habitude de le tour-

Goku Jr. va partir à la recherche de la boule n° 4 sans savoir qu'il y en a 6 autres.



er. Pour aller plus vite, il se de faire du stop et se prendre par un vieux honneur qui lui vole ses visions et l'abandonne ment sur le bas-côté. u Jr. se retrouve seul et s ressources. Il continue oute jusqu'à une station- vice et découvre qu'il était ndu. En effet, Pack, l'un ses "tortionnaires", im- passionné par le courage nt il a fait preuve en partant nsi à l'aventure, l'a suivi.

propose une chambre pour dormir. Intrigués par tant de gentillesse, ils préfèrent se rendre sur le toit pour voir ce qui se passe. Et ils font bien car, en pleine nuit, ils surprennent Mamba, armée d'un immense cou- teau, qui s'apprête à les tuer dans leur lit. Quand elle découvre qu'ils sont cachés sur le toit, elle les poursuit et les oblige à descendre à la cave. Arrivés en bas, ils s'aperçoivent qu'elle avait



Dans le dernier épisode de la série Dragon Ball GT, Sangoku va voyager dans le temps lors de son combat contre les Dragons Noirs.



Chichi raconte très souvent à son petit-fils ses aventures à la recherche des boules de cristal.

Après une longue journée de marche, les deux compères s'arrêtent dans la forêt pour y passer la nuit. Mais ils sont attaqués par une bande de loups affamés. Mamba, une étrange jeune femme, intervient et les sauvent des griffes des loups. Puis elle les invite chez elle et leur

l'intention de les faire cuire dans une marmite. Mamba essaie d'attraper Goku Jr. qui, sans comprendre comment ni pourquoi, déploie une énergie exceptionnelle qui l'éjecte loin de là. Goku Jr. et Pack réussissent à s'enfuir mais Pack tombe dans le vide en voulant aider Goku Jr. à traverser un pont de bois. A nouveau seul, Goku Jr. rencontre le lendemain un jeune ours poursuivi par par Getto, un guerrier de Mamba. Celui-ci s'attaque aussi à notre héros

Getto est chasseur de son état. Goku Jr. va l'affronter pour sauver un ourson.

mais le père de l'ourson intervient à temps. Puis les deux ours accompagnent Goku jusqu'à la Montagne des cinq pics. Là, nos amis sont attaqués par Mamba et deux de ses guerriers : Getto et Rascal le coq. Ils s'enfuient pour échapper aux méchants et se retrouvent face à Yumaoh. Il s'agit d'un cochon géant armé jusqu'aux dents. Celui-ci met tout d'abord Mamba et sa bande en déroute puis est attaqué par le père ours qui veut protéger son fils et Goku Jr. Le monstre le saisit alors par le cou et commence à l'étrangler. En voyant que son ami

est en danger, Goku Jr. s'énerve et se transforme alors en Super Guerrier. Il parvient à éliminer l'ennemi en trois coups avant de perdre conscience. A son réveil, il reprend sa route, en compagnie des deux ours, vers l'ancienne maison de Sangoku et de son grand-père Sangohan. Il y trouve la boule de cristal qu'il cherchait, la pose à terre et se met à prier... Mais ça ne marche pas. Furieux que la boule n'ait pas exaucé son vœu, il la lance. Elle tombe aux pieds d'un homme étrange qui s'approche de Goku pour lui remonter le moral. Il s'agit de Sangoku qui raconte à son arrière-petit-fils ses aventures, ainsi que le fonctionnement des boules de cristal. Un hélicoptère se pose alors près d'eux et Goku Jr. apprend que sa grand-mère et Pack ont survécu.

Yumaoh empêche quiconque d'approcher de la Montagne des 5 pics.



Rascal va aider Mamba à attraper Goku Jr. et Pack.



Mamba est le chef des méchants. Elle veut dévorer Goku Jr. et Pack.



LA PUISSANCE DES HEROS

Découvrez une remise à jour de l'évolution de la puissance des héros. Elle commence dans Dragon Ball Z et s'achève à la fin de la série Dragon Ball GT. Cette évolution ne prend en compte que les pouvoirs des Guerriers de l'Espace.

1



LA PREMIÈRE ÉTAPE

commence à la mort de Sangoku. Après un an passé au royaume des morts, il revient sur terre pour combattre Végéta. Pour réussir à l'éliminer, il va utiliser une technique que lui a apprise le seigneur Kaïoh ; elle porte le nom de Kaïoh Ken. Ainsi, Sangoku peut doubler voire quadrupler ses forces.

Pour le combattre Végéta va lancer une boule lumineuse dans le ciel, ce qui aura pour effet de reproduire une sorte de pleine lune en plein jour. Grâce à ce phénomène, il se transformera en Gorille géant

TROISIÈME ÉTAPE.

Trois ans après la prédiction de Trunks, deux Cyborgs apparaissent sur une île du nord. Sangoku étant hors combat à cause d'un problème cardiaque, c'est Végéta qui prend la relève. Après un long entraînement dans l'espace, il va revenir en tant que Super Guerrier pour éliminer le Cyborg C19. Par la suite, pour combattre Cell, Petit Cœur se rendra à la tour Karine et fusionnera avec le Tout Puissant. Végéta et Trunks vont passer un an dans la salle du temps, ce qui correspond à une journée dans le monde normal. Ils atteindront la deuxième étape du Super Guerrier. Sangoku et Sangohan vont passer le même temps peu après et atteindront, eux aussi, la seconde transformation.



3

2



DEUXIÈME ÉTAPE.

Sur la planète Namec, Petit Cœur apparaît après que le Dragon lui ait redonné vie. En allant sur le champ de bataille pour combattre Freezer, il va rencontrer un jeune Namec avec qui il fusionnera pour ne former qu'un. Petit Cœur va alors devenir, pendant une courte période, le Guerrier le plus fort. Sangoku, de son côté, va s'entraîner dans le vaisseau qui le conduit sur Namec et augmenter sa force physique grâce à une forte gravité. Après que Freezer se soit transformé, il éliminera Krilin sous les yeux de Sangoku. Ce dernier va s'énerver et devenir, pour la première fois, un Super Guerrier.

QUATRIÈME ÉTAPE.

Pendant les sept ans qu'il passera au royaume des morts, Sangoku s'entraînera tous les jours. A son retour sur terre, il sera si puissant que, pour combattre Boubou, Sangoku va utiliser la troisième transformation.



4

5 INQUIÈME ÉTAPE.

Avant de repartir au royaume des morts, Sangoku va rendre à Sangoten et Trunks la fusion qui permet de fusionner. Ils vont alors devenir Gotrunks. Sangoku, de son côté, se rendra sur la planète du Doyen qui va lui remettre les clés. Grâce à cela, il pourra fusionner avec Vegeta et devenir Super Saiyan 4. Sous cette forme, il pourra battre le maléfique Boujack et le remettre en combat.

5



6 SIXIÈME ÉTAPE.

Pour se venger du père de Vegeta, Baby possédera le corps de ce dernier. Il va développer les pouvoirs de Vegeta à un point qu'il n'aurait jamais pu imaginer. Il va réunir Trunks, Sangohan, Sangoten et Bra afin de prendre leur énergie de Super Guerriers et augmenter la sienne. Il dépassera ainsi la troisième transformation de Sangoku.

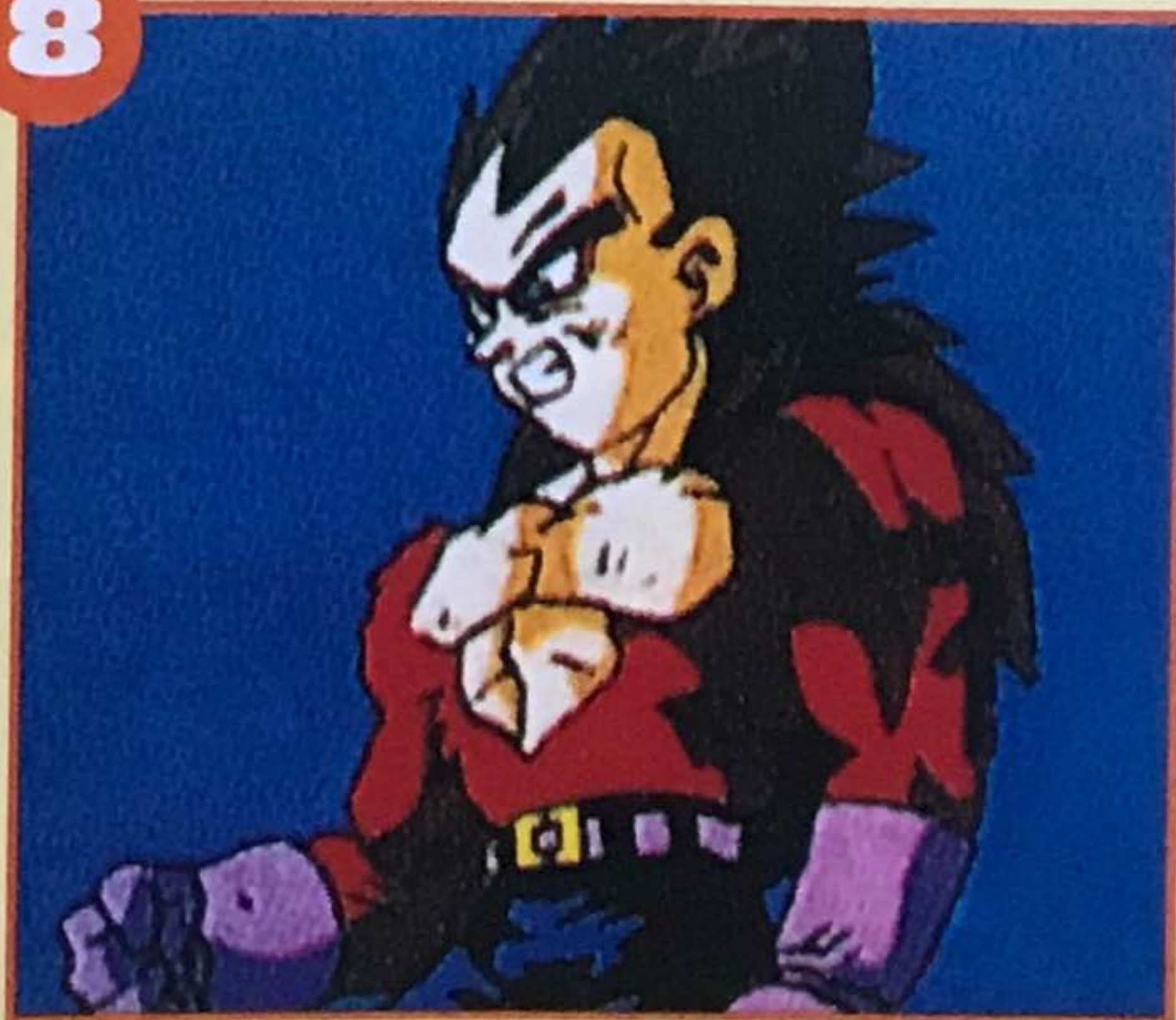
7



S **SEPTIÈME ÉTAPE.** Pour l'aider à combattre Baby, le doyen va tirer la queue de Sangoku et la refaire pousser. Sangoku reviendra ensuite sur terre et, en regardant la lune, se transformera en Gorille Super Guerrier. Grâce à Pain, qui l'aidera à retrouver ses esprits, Sangoku reprendra le contrôle du Gorille et deviendra le Super Guerrier 4.

8 HUITIÈME ÉTAPE.

Pour aider Sangoku à combattre le chef des Dragons Noirs, Vegeta va s'entraîner et parvenir à se transformer en Gorille. Réussissant à contrôler cette forme, il va du coup adopter aussi la quatrième transformation. Vegeta rejoindra ensuite Sangoku et ils exécuteront la danse de la fusion qui fera d'eux le Guerrier unique : Gogéa.





LES DRAGONS NOIRS

La série Dragon Ball avait commencé avec la quête des sept boules de cristal, il était normal qu'elle s'achève sur le même thème. La dernière série Dragon Ball GT met en avant les Dragons Noirs, des Guerriers issus de ces boules magiques.

D'où viennent les boules de cristal ?

Les boules de cristal proviennent, à l'origine, de la planète Namec. Elles étaient toujours fabriquées par le plus ancien des habitants et disparaissaient à sa mort. Pour prouver leur courage, les plus jeunes partaient en quête de ces boules et avaient droit à un vœu s'ils les retrouvaient. La vie du Dragon, qui survenait à la création des boules, dépendait toujours de celle de son créateur. Au moment de sa mort, les boules disparaissaient jusqu'à ce qu'un nouveau sage en fabrique une autre. Les Namec étant un peuple sage, les boules n'étaient jamais utilisées de façon négative.

Un jour, un jeune Namec quitta sa planète et se retrouva sur terre. Il gardait peu de souvenirs de son monde. Mais il se souvenait des boules de cristal qui exauçaient les vœux. Le temps passa et le jeune Namec devint adulte. Avec les années, il accumula en lui la méchanceté des hommes. Il fut plus tard le disciple du Tout Puissant.



Le chef des Dragons Noirs.



Shéron est le dragon original du début de la série.

À la mort de ce dernier, c'est lui qui prit sa place. Il fabriqua sept boules de cristal comme dans ses souvenirs d'enfance, et chacune portait en elle une étoile déterminant son numéro. Une fois réunies, les sept boules donnaient naissance à un dragon. La forme de ce nouveau dragon a été créée par Monsieur Bobo, l'assistant du Tout Puissant. Elle était différente de celle de Polonga, le dragon de Namec. Comme pour sa planète, les boules de cristal avaient le même but : pousser les hommes bons ou méchants à trouver les boules et demander à Shéron d'exaucer leurs vœux. Juste après, le Namec, devenu le dieu des hommes, devait se débar-



Polonga est le Dragon de Namec.

rasser du mal qu'il avait accumulé en restant sur terre tant d'années afin de devenir le Tout Puissant. Il se sépara en deux entités, le bien et le mal.

La première prit le nom de Tout Puissant et la seconde celui de Satan Petit Cœur. Les boules passèrent de main en main jusqu'à l'arrivée de Sangoku.

A l'instant où Bulma et Sangoku se mirent à la recherche des boules, ils passèrent leur temps à les utiliser pour faire le bien. La première fois, Olong demanda un cadeau ; la deuxième fois, elles furent utilisées pour donner vie à Upah, l'amie de Sangoku.

UN PHÉNOMÈNE ÉTRANGE

Le temps passa et les boules, qui étaient fabriquées pour exaucer les vœux des bons comme des mauvais, accumulèrent une grande quantité de mal car



Gogéa contre le dernier Dragon Noir.

se produisit. L'énergie négative accumulée donna alors naissance à une étrange créature nommée le Dragon Noir (Shéron Noir). Sangoku et ses amis se réunirent pour en savoir plus.

Shéron Noir, bien plus vieux que l'ancien, va expliquer à Sangoku que, pour que les boules de cristal redeviennent stables et qu'il retrouve sa taille d'adulte, il doit réussir une épreuve.

Après sa disparition, les sept boules de cristal vont se séparer et s'éloigner. Chacune d'entre elles se transformera en un Dragon Noir possédant sur sa poitrine les symboles de la boule auquel il corres-

pond. Sangoku doit réussir à vaincre chacun des Dragons pour que les boules retrouvent leur pouvoir normal.

Sangoku et Pain, qui vont être les principaux héros de cette série, vont combattre tour à tour les Dragons qui possèdent tous des pouvoirs différents. Certains contrôlent l'eau, d'autres la foudre, l'eau, le feu, l'air...

Ils ont tous un caractère également différent qui les rend parfois très méchants. Au final, Sangoku affrontera Li-Shéron, le dragon de la boule numéro un. Pour le combattre, Sangoku va avoir besoin de l'aide de Végéta transformé en Guerrier 4.



OFFRE SPECIALE

la dernière collection

DRAGONBALL Z

fabuleux

**144
CARTES
HOLOGRAMMES**

En inclinant les cartes,
apparaît une deuxième image.

~~400 F~~
219 F
frais de port inclus

**A collectionner
et à échanger
TOUS LES HEROS DE
DRAGON BALL Z**

BON DE COMMANDE

OUI, je souhaite profiter de l'offre exceptionnelle et recevoir :

**1 BOITE DE CHANGINGCARD, SOIT 144 CARTES
AU PRIX DE 219 F (FRAIS DE PORT INCLUS)**

La commande est payable par chèque bancaire, chèque postal, mandat-lettre, à l'ordre de **SFC**, à l'exclusion de tout autre mode de paiement. N'envoyez jamais d'argent liquide.

Nom : Prénom :

Adresse :

Code postal : Ville :

Téléphone :

Signature des parents (obligatoire)

Bon de commande à retourner à :

SFC "card" - 144, av. du Président Wilson - B.P. 95 - 93213 St-Denis-La-Plaine Cedex

AB
TOYS

DRAGONBALL Z

DES COLLECTIONS
A SUIVRE

ドラゴンボール

En vente en grande surface
et magasins spécialisés



LES KITS
A ASSEMBLER
SANS COLLE ET
SANS PEINTURE

LES POUPEES
PARLANTES



LES POUPEES
40 CM



LES COFFRETS 6
PERSONNAGES

ENCORE DES CREATIONS AB TOYS

ドラゴンボール

DRAGONBALL Z



LES ARTICLES